

3 Aruba

Lokale en internationale bedrijven denken mee over afvalproblematiek



9 Wereld

Massaal protest tegen wapenbezit VS



10 Economie

Oliereus Sinopec kiest voor recorddividend



12 Sport

Bertens laat Williams ontsnappen in Miami



Carrying Capacity expertsessies

Samen draagkracht van toeristische locaties bepalen

ORANJESTAD — Uit onderzoek van Sustainable Travel International, dat begin dit jaar in opdracht van Aruba Tourism Authority (ATA) is uitgevoerd, komt naar voren dat het goed gaat met het toerisme op Aruba. Het is de belangrijkste bijdrage aan de economie en groeit op een evenwichtige manier. Aruba is nog steeds bekend en geliefd in de Verenigde Staten”, zo legt Karelina van der Linden, research specialist van ATA uit aan *Amigoe*. Dat zijn mooie dingen, maar er zijn wel uitdagingen, zegt ze. Deze uitdagingen worden nu onderzocht in een onderzoek naar de *carrying capacity*, de draagkracht.

door onze verslaggever
Nadine Salas

Uitdagingen die mogelijk kunnen meespelen zijn bijvoorbeeld opstoppen, milieukwesties en het lokale sentiment over toerisme. “Dat is nog niet echt een probleem, maar dat kan het wel worden als we de bezoekersstroom niet goed beheren. Met het *carrying capacity* onderzoek krijgen we inzicht in de bezoekersstroom en kunnen we beleid maken voor bepaalde locaties om te voorkomen dat het er te druk wordt. Nu hebben we eigenlijk niets”, stelt Van der Linden. Ze verwacht de

eerste resultaten uit het onderzoek tegen mei of juni.

Onderzoek

Naast het publieksonderzoek dat afgelopen week plaatsvond, worden vier verschillende expertsessies gehouden waarvoor vertegenwoordigers van stakeholders worden uitgenodigd. Amigoe was donderdag aanwezig bij de eerste sessie, die als thema milieu en ruimtelijke ontwikkeling heeft. Er zijn onder andere vertegenwoordigers van DIP, de politie, DOW, WEB, Arikok, UNDP, Serlimar en Utilities aanwezig. Daarna volgen nog drie expertsessies: een sessie met

economische stakeholders, een met de hoteliers en een laatste met vertegenwoordigers van toerismesector en touroperators.

Foto's

Tijdens de eerste sessie hangen aan de muur foto's van verschillende toeristische locaties, zoals onder andere Natural Pool, Palm Beach, Lighthouse, Baby Beach en de kapel van Alto Vista. Van elke locatie zijn er vijf foto's, oplopend van leeg tot heel druk. De deelnemers moeten met groene stickers aangeven hoe ze de locatie zelf graag ervaren en met de rode waar de drempel ligt en het voor hen te druk wordt. Hetzelfde onderzoek wordt ook gedaan met toeristen, ATA-medewerkers gaan binnenkort op pad om bij verschillende locaties de toeristen te ondervragen met dezelfde afbeeldingen, zodat de bezoekersmening vergeleken kan worden met die van inwoners.

Vervolg op pagina 3

Palmzondag processie



ORANJESTAD — Met een palmzondag-processie is de Semana Santa geopend. Gisteren liep een stoet van gelovigen door de wijk Dakota. Voor de optocht werden twee mirakels uitgebeeld. Alles werd nagespeeld door figuranten die Jezus, soldaten, apostelen en het volk uitbeelden. De stoet vertrok vanuit Caya Appeldam naar Patiastraat, om via Mispelstraat en Papayastraat naar de Shimarucustraat te gaan, waar een ontmoeting werd nagespeeld. Daarna ging de processie via de Milonstraat naar de kerk in Dakota.

‘Onderzoek Turkije naar Nederlandse spion’

ANKARA — Turkije doet onderzoek naar een Nederlander met een diplomatiek paspoort die zou spioneren in Turkije. Dat meldden verschillende Turkse media vandaag. De man zou in het land geld hebben overhandigd aan mensen die hem informatie gaven.

De Turkse inlichtingendiensten volgen de Nederlander, die wordt aangeduid met de initialen A.Z., al langer. Bij de contacten zou het gaan over de Syrische regio Afrin, waar Turkije is binnengevallen, en over banden van Tur-

kije met Islamitische Staat. Er zijn beelden van een ontmoeting van hem met twee andere mannen. De Nederlander heeft eerder in Afghanistan gewerkt, aldus de Turkse media. De Turkse regering kijkt of

hij wellicht wordt uitgezet, berichten de media verder. Ook zou Nederland om opheldering zijn gevraagd.

De verhoudingen tussen Nederland en Turkije zijn al een jaar gespannen. Toen leidde de voorgenomen komst van twee Turkse ministers die in Nederland campagne wilden voeren voor een Turks referendum tot een diplomatieke rel.

Weer vertraging Surinaams 8 decemberproces

PARAMARIBO — De voor morgen geplande zitting van het 8 decemberproces in Suriname gaat niet door. Een duidelijke reden is niet gegeven. In een officiële verklaring staat dat de krijgsraad de zitting vanwege ‘bijzondere omstandigheden’ niet door laat gaan.

Op de rol van vandaag stonden de zaken van de verdachten Stephanus Dendoe, Ernst Gefferie en Iwan Dijksteel. Tegen alle drie heeft het Openbaar Ministerie

twintig jaar celstraf geëist. Hun advocaat Irwin Kanhai was aan zet om zijn pleidooi te houden. Deze zaken stonden 31 januari ook al op de rol, maar Kanhai vroeg toen

om uitstel omdat hij meer tijd nodig had. De 8 decemberzaak zouden draait op de moord van vijftien vooraanstaande Surinamers in december 1982. Hoofdverdachte in de zaak is de huidige president van Suriname, Desi Bouterse. Ook tegen hem heeft het OM twintig jaar geëist. Volgens Hugo Essed, advo-

caat van de nabestaanden van de slachtoffers, heeft het uitstel te maken met de drukke werkzaamheden van de rechters. Er is niets bijzonders aan de hand, zei hij tegen het ANP. “Ik heb niets officieels gehoord. Het uitstel van de zaak in januari heeft extra werk opgeleverd voor de rechters en de griffier.”

Egyptische stembureaus open



De opkomst wordt vermoedelijk weer laag en de verwachting is dat al-Sisi herkozen wordt.

CAIRO — De circa 14.000 stembureaus in Egypte zijn vandaag geopend voor de presidentsverkiezingen. De kiezers kunnen drie dagen lang hun stem uitbrengen. Een van de eerste kiezers die is opgekomen, was president Abdel Fattah al-Sisi die naar verwachting wordt herkozen. Er is één andere kandidaat, Moussa Mustafa Moussa, maar hij is een rekvisiet voor de hervervkiezing van al-Sisi.

Naar schatting 60 miljoen Egyptenaren kunnen hun stem uitbrengen. Het zijn de derde presidentsverkiezingen sinds de val van de

autocraat Hosni Mubarak in 2011. De opkomst wordt vermoedelijk weer laag. Presidentsverkiezingen zijn in Egypte

sinds de militaire staatsgreep in 1952 niet spannend geweest, met uitzondering van die in 2012 toen er voor het eerst democratisch een burger tot president werd gekozen, Mohamed Mursi.

Hij is in 2013 afgezet door de militair al-Sisi, die vervolgens in de presidentsverkiezingen van vier jaar geleden 97 procent van de stemmen kreeg.

Nigeria praat met Boko Haram over bestand

ABUJA — Nigeria onderhandelt achter de schermen al enige tijd met terreurbeweging Boko Haram over een bestand. Het doel is een permanente wapenstilstand. De heeft minister voor Informatie Lai Mohammed gisteren verklaard.

De regering van president Muhammadu Buhari heeft al vaker te kennen gegeven dat het met Boko Haram wil praten. Het is voor het eerst in jaren dat nu wordt gezegd dat dit ook daadwerkelijk gebeurt. Boko Haram terroriseert sinds 2009 Nigeria en buurlanden als Tsjaad, Kameroen en Niger met als doel de vestiging van een islamitische staat. De acties van de militanten hebben tienduizenden mensenlevens gekost. Meer dan 2 miljoen mensen zijn op de vlucht geslagen. Minister Mohammed maakte de onderhandelin-



President van Nigeria Buhari (m) poseert met de meisjes die afgelopen week door Boko Haram zijn vrijgelaten.

gen bekend in antwoorden op vragen over de vrijlating van afgelopen week van meer dan 100 schoolmeisjes die uit een school in het Nigeriaanse Dapchi werden ontvoerd. Volgens

de minister kwamen die ontvoeringen in de onderhandelingen ter sprake. Er werd een staakt-het-vuren afgesproken van een week om de militanten de kans te geven de scholieren terug te

brenge. Volgens de bewindsman zijn 111 meisjes ontvoerd en zijn er 105 teruggebracht. Wat er met de overige zes is gebeurd is niet bekend.

11 personen opgepakt tijdens razzia



ORANJESTAD — Tijdens een inval in een pand in de Koningstraat arresteerden leden van de politieafdeling Georganiseerde Misdaad vijf vrouwen die geen geldige verblijfspapieren konden tonen. Daarnaast werd een vrouw, P., die ervan verdacht wordt drugs te verkopen, en vijf andere personen opgepakt die drugs kwamen kopen op het moment van de inval. De razzia was het resultaat van onderzoek dat loopt naar een drugsbende. Alle personen zijn tot nader order aangehouden en een hoeveelheid drugs werd in beslag genomen. Het is niet bekend gemaakt om hoeveel drugs het ging. Het Korps Politie Aruba (KPA) werkt samen met het K9-team, de Unit Georganiseerde Criminaliteit, Guarda Nos Costa en het Flex Team in het onderzoek naar deze zaak.



De Minister van Volksgezondheid maakt bekend, dat een ingekomen verzoek ter verkrijging van een koffiehuis- en een restaurantvergunning A voor het perceel **Engelandstraat 12** ingaande **27 maart 2018** gedurende 14 dagen bij de Directie Wetgeving & Juridische Zaken, **Schotlandstraat 53**, ter inzage ligt. Bedoelde vergunningen geven recht tot verkoop in het klein van o.a. sterke drank en spijsen voor gebruik ter plaatse. Gedurende genoemde termijn kan een ieder schriftelijk zijn bezwaren tegen verlening van deze vergunningen indienen, bij de Minister van Volksgezondheid, door tussenkomst van de Directeur van de Directie Wetgeving en Juridische Zaken, Schotlandstraat 53.

WE ZOEKEN EEN LIEF PERSOON OM OP ONZE BEJAARDE MOEDER TE PASSEN ALS LIVE IN

**BEL 592-5433
ALVAST BEDANKT**



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel. (297) 582-5222/
582-5051, fax (297) 582-0306
e-mail: favi@setar.net.aw website:
<http://www.favi.org>

10% KORTING OP 1 & 2 APRIL 2018

Bezoek ons op 1 & 2 april en krijg 10% korting op het gehele assortiment*

Openingstijden

Vrijdag 30 maart	Zaterdag 31 maart	Eerste Paasdag 1 april	Tweede Paasdag 2 april
Dicht	7am-7pm	9am-2pm	9am-2pm

*Korting geldt alleen op cash aankopen. Korting geldt niet op lopende aanbiedingen, volume kortingen, special orders, cement, betonmatten en betonijzer. Aankopen moeten dezelfde dag van aankoop worden meegenomen.

Kooyman Megastore
Non-stop open van 7am - 7pm & zondag 9am - 2pm
Av. E. J. (Watty) Vos 20

WWW.KOORYMANBV.COM
KOORYMAN.MEGASTORA.ARUBA



fuzetea®

a product of The Coca-Cola Company

ta hibabo Camping den style cu Bo Cooler!



Cumpra 1 six-pack di Fuze Tea Lemon of Peach

Yena bo datos personal patras di e recibo y deposita esaki den e tombola

Ganadornan lo wordo anuncia y contacta Diahuebs 29 di Maart, 2018

Supermercado participante:

Mundo Nobo | Macro | Hong Kong Paradera | Yiu Xia | Bo Wah

VACATURE

Voor onze vestiging op Aruba zijn wij op zoek naar jou!
Ter ondersteuning van onze vestiging op Aruba zijn wij op zoek naar een representatieve, service-minded en resultaat gerichte:

BOEKHOUDKUNDIG MEDEWERKER (M/V) PART-TIME - 50%

DE FUNCTIE

De Boekhoudkundig medewerker verzamelt, ordent en registreert de financieel administratieve informatie en voert deze in voor de meest uiteenlopende financiële doeleinden. Ook beheert hij/zij de middelen waarover de organisatie snel kan beschikken, zoals kasgeld. Elke declaratie wordt door hem/haar gecontroleerd en indien deze correct is betaalbaar gesteld. Hij/zij houdt de debiteuren- en crediteurenadministratie bij en maakt het grootboek op. De Boekhoudkundig medewerker heeft inzicht in het rekeningenschema, hierdoor kan hij/zij zelfstandig periodiek voorkomende boekingen coderen en verwerken.

FUNCTIE-OMSCHRIJVING

- Inventariseren en aanleveren van gegevens

- Verrichten van dataverwerkings- en archiefwerkzaamheden
- Controleren van inkoopfacturen
- Verzorgen van de crediteuren- en de debiteurenadministratie
- Coderen van rekeningen en boekingsstukken
- Verwerken van boekingsstukken
- Verrichten van werkzaamheden op het gebied van de grootboekadministratie
- Verzorgen van facturering
- Verwerken van declaraties
- Assisteren bij het opstellen van (maand)rapportages, begrotingen, budgetten en jaarrekeningen.

EIGENSCHAPPEN

- Service-minded
- Accurate
- Hands on mentality
- Dynamisch
- Zelfstandig
- Betrouwbaar

GEWENST PROFIEL

- Engels en Nederlands sprekend
- Kan werken met Microsoft Office
- Ervaring met diverse boekhoudpakketten
- Logistieke ervaring is een Pre

VERANTWOORDELIJKHEDEN

- Boekhouding op orde houden
- Tevreden klanten
- Nette klantenbehandeling
- Kas op orde
- Administratie

Cavalier Logistics Aruba biedt je een uitdagende functie in een dynamisch en internationale werkomgeving.

REACTIES

Stuur je sollicitatie voor **7 april** onder vermelding van Boekhoudkundig Medewerker via e-mail naar **martin.meijl@cavalier.net**.

Screening en toetsing maakt uit van de sollicitatieprocedure.



CAVALIER
LOGISTICS
CARIBBEAN
We bring it.

ARUBA Guitarstraat 4 T +297 588 7222 E aruba@cavalier.net W cavalier.net FB Cavalier Logistics Caribbean



NOW YOU CAN CHOOSE OUT OF A VARIETY OF DELICIOUS SOUPS.



SUBWAY®

©2018 Subway IP Inc. SUBWAY® is a registered trademark of Subway IP Inc. Images for illustrative purposes only.

Cura Cabai - Santa Cruz - Dakota - Renaissance Market Place - Palm Beach - Paradera

Milieu-minister: Volgende stap is het aanbestedingsproces

Lokale en internationale bedrijven denken mee over afvalproblematiek



Fotoarchief dumpplaats Parkietenbos.

ORANJESTAD — Lokale en internationale bedrijven hebben gereageerd op het verzoek van de regering om met oplossingen te komen voor de afvalproblematiek met als insteek een nieuw afvalbeleid. Twintig bedrijven kwamen met een nieuw afvalbeleid voor het eiland en veertien bedrijven kwamen met een oplossing voor dumpplaats Parkietenbos.

Aan de hand van de ingezonden informatie gaat het *steering committee* de bedrijven evalueren en wordt de volgende stap het daadwerkelijke aanbestedingsproces, aldus Milieu-minister Otmar Oduber (POR). De deadline voor de eerste fase van de openbare aanbesteding, het zogeheten Request for Information (RFI's) was 16 maart. Oduber is blij met het aantal inzendingen. Tien bedrijven hebben informatie gestuurd voor beide vraagstukken, laat hij in een persbericht weten. Zowel lokale bedrijven als internationale bedrijven (Europa en China) hebben oplossingen ingezonden. “Het steering committee dat door de overheid is opgesteld om de afvalproblematiek te onderzoeken, moet nu, voor 20 april, alle informatie van de

34 voorstellen die binnen zijn gekomen, evalueren en in een rapport samenvatten”, liet Oduber vanochtend tijdens een persconferentie weten.

Criteria

“De informatie wordt onder meer gefilterd aan de hand van criteria zoals de technologie die gepresenteerd wordt, maar ook wat de lokale bevolking nodig heeft als het gaat om kwaliteit en service. Daarnaast wordt ook het financiële/economische gedeelte bekeken en hoe het contract opgesteld wordt, ‘dat zijn factoren die meegeteld moeten worden’, stelt hij. Dit is uitermate belangrijk omdat de overheid besloten heeft dat afvalbedrijf Serlimar het afval op Aruba blijft ophalen en meehelpt met het afvalbeleid. “Dit is een belofte

die aan de medewerkers gedaan werd en de positie die Serlimar moet behouden is ook aan de bedrijven meegegeeld”, aldus de minister.

Aanbesteding

De komende weken worden, op basis van de ingezamelde informatie, diverse gesprekken gevoerd met stakeholders, ngo's en particuliere bedrijven op het eiland. Oduber verwacht eind april een Request For Quotation (RFQ) te kunnen starten waarbij het daadwerkelijke aanbestedingsproces van start gaat om te bepalen welk bedrijf met het beste bod komt. “Eind mei weten we welk bedrijf de RFQ heeft gewonnen. En in juni verwachten we meer te weten over een nieuw afvalbeleid en wat de oplossing is voor dumpplaats Parkietenbos.”

Parkietenbos

Eerder gaf Oduber al aan dat de huidige afvalverwerking bij dumpplaats Parkietenbos internationaal gezien onacceptabel is. De huidige

dump is namelijk in strijd met internationale richtlijnen (wat de hoogte van de berg betreft). In de laatste ministerraad werd besloten om de komende dagen aan te kondigen wanneer Parkietenbos gesloten wordt en ook de huisafvalverwerking op het eiland moet dan anders. We zijn nu met Ecogas aan het onderhandelen om het afval in envirobales te verwerken, deze waren al getest bij dumpplaats Sero Tjishi. Vast afval wordt op een speciale manier compact gemaakt en verwerkt in balen. Deze envirobales kunnen vervolgens gebruikt worden om afgravingen te dichten.” Dat betekent dat alle andere illegale dumpplaatsen rond het eiland door de Task Force van City Inspector gecontroleerd worden. We willen op het punt komen dat we Parkietenbos 100 procent kunnen sluiten waarbij 90 procent van de activiteiten bij Parkietenbos verlaagd hebben zodat de afvalberg niet verder blijft stijgen.

Operaties van patiënten BES-eilanden op Aruba uitgesteld

ORANJESTAD — Patiënten uit Bonaire, St. Eustatius en Saba (BES), die urgent geopereerd moeten worden, zullen in plaats van op Aruba in ‘andere ziekenhuizen in de regio’ hun chirurgische ingreep ondergaan, aldus een woordvoerder van Zorgverzekeringskantoor Caribisch Nederland (ZVK).

Dit is een gevolg van het schrappen van operaties door technische problemen in het Horacio Oduber Hospitaal (HOH). Vorige week werd bekend dat het HOH werkt met een aangepast rooster en operaties uitstelt

vanwege problemen met de luchttoevoer. Niet-urgente operatie-gevallen van de BES-eilanden worden voorlopig uitgesteld en nog niet naar andere faciliteiten in de regio vervoerd, aldus ZVK. “Dit betekent niet dat we geen patiënten meer vervoeren naar Aruba voor behandeling in het HOH. Dit geldt alleen voor de chirurgische ingrepen”, aldus Bob Harms van ZVK. “Zo zijn er nog tien mensen afgelopen weekend naar Aruba vertrokken voor MRI scans in het HOH. En zijn er gewoon patiënten die deze week naar de orthopeed of gynaecoloog in het HOH gaan”, voegt hij toe.

Recordaantal bezoekers

Arubadag eindigt met vechtpartij

DEN HAAG/RIJSWIJK — Arubadag, de dag waarop de in Nederland wonende Arubanen de Arubaanse vlag en het volkslied vieren, werd gisteren met een domper afgesloten. Vlak na het laatste optreden van muziekband Buleria, om vijf voor zeven 's avonds Nederlandse tijd, brak er een vechtpartij uit waarbij de beveiliging op moest treden. Twee mensen zijn door de politie aangehouden.

Op sociale media werd een video van het incident gedeeld, waarop te zien is dat twee vrouwen ruzie met elkaar krijgen. Bij een poging om de vrouwen uit elkaar te houden, ontstond er ook ruzie tussen twee mannen. Vermoedelijk was er alcohol in het spel, waardoor de spanningen aan het eind van de dag hoog opliepen. Vol-

gens de Haagsche Courant werd een forse politiemacht ingeschakeld om de orde te herstellen, bezoekers werden verzocht naar huis te gaan. Daarbij zouden ook twee mensen aangehouden zijn. De Arubadag-commissie vindt het jammer dat zo'n succesvol evenement met een vechtpartij moest eindigen. In een persbericht laat de commissie weten dat de ingehuurd beveiliging voor het evenement snel actie heeft genomen om de situatie onder controle te houden, zodat deze niet zou escaleren en mensen gewond zouden kunnen raken. “Dit is niet de manier hoe wij Arubadag 2018 hadden zien eindigen. Dat terwijl het juist een succesvolle dag was met een recordaantal bezoekers in de Broodfabriek om onze nationale feestdag groots te vieren”, aldus de commissie.

Gewapende overvallers Ponton gezocht

ORANJESTAD — Bewoners van een woning in Ponton werden gisteravond om iets voor elf uur overvallen door drie Spaanssprekende mannen.

Het gaat om een woning in de buurt van supermarkt Hua Run in Caya Ernesto Petronia. Twee van de drie overvallers hadden een

vuurwapen bij zich en konden 1700 florin buitmaken. Daarnaast stalen ze twee mobiele telefoons en een televisie. Zowel het Over-

IN HET KORT

Snelle actie

De politie heeft in de nacht van zaterdag op zondag in de Driemasterstraat een voertuig staande gehouden en de drie inzittenden aangehouden in verband met een kort daarvoor gepleegde overval. De slachtoffers van de overval, twee vrouwen, zaten in de buurt van tuincentrum Fantastic Garden toen er een grijze personenauto voorbij reed. Het voertuig stopte, keerde om en er stapte een man uit, die met behulp van een vuurwapen de vrouwen hun tas en geld afhandig maakte. De vrouwen renden vervolgens in paniek weg en trokken de aandacht van een voorbijrijdende politiepatrouille. Kort daarop werd dus de vermoedelijke overvaller aangehouden. In het betreffende voertuig werd een vuurwapen gevonden.

Grote schoonmaak

Een man hield zaterdagmiddag een grote schoonmaak in en rond zijn huis in Sabana Liber. De troep werd echter achter zijn woning, in een stuk conucú gegooid. Een buurtbewoner belde de politie die ter plaatse kwam. Agenten zagen inderdaad wat constructieafval en een aantal matrassen liggen. Toen de politie dit aan het bekijken was, schreeuwde de overtreder richting agenten dat hij het vuil zou opruimen. Hij kreeg een waarschuwing en de mededeling dat hij de volgende keer kan rekenen op een boete.

Beerputwater

In Noord werd geklaagd over stankoverlast. Agenten kwamen ter plekke en constateerden dat er vanuit een beerput water werd opgepompt dat vervolgens over openbaar terrein wegstroomde en een nare geur verspreidde. De eigenaar van het terrein kreeg een boete opgelegd.

Imsan hoopt eind april te beginnen met verbouwen

ORANJESTAD — Imsan-directeur Joel Rajnherc laat weten dat het gezondheidscentrum in onderhandeling is met de ondernemer die de aanbesteding voor de verbouwing van Imsan gewonnen heeft. Hij verwacht dat het contract met de aannemer en de onderaannemers binnen enkele weken getekend wordt en dat de verbouwingswerkzaamheden tegen eind april starten.

Het verbouwen geschiedt in verschillende fases. Alle bouwvergunningen zijn inmiddels goedgekeurd, dus men kan snel van start gaan, zo zegt Rajnherc. Ook tijdens de verbouwing moet het medische centrum volledig operationeel blijven. Vooral de Spoedeisende Hulp (SEH), radiologie en oogheelkunde zijn belangrijk voor de lokale patiënten. De plannen zijn ontworpen in samenspraak met Amerikaanse partner Baptist.

Geavanceerd

Als eerste wordt gewerkt aan de bunker voor de bestralingsmachine. Het apparaat dat hiervoor wordt aangeschaft en in de bunker komt is zeer geavanceerd. Aruba is straks het enige land in Latijns-Amerika dat hierover beschikt, legt de Imsan-directeur uit. In de Verenigde

Staten zijn er een paar in gebruik, in China twee en in Europa nog geen enkele. Wanneer het apparaat in gebruik wordt genomen hoeven lokale patiënten niet meer naar het buitenland voor radiotherapie.

Ook worden drie operatiezalen aangepakt tijdens de verbouwing; twee zijn bestemd voor algemene chirurgie en een voor oogoperaties. Daarnaast komt er een grote pre- en postoperatieve afdeling. Op dit moment wordt het dak aangepakt in voorbereiding op de nieuwe constructie, die ook een nieuwe lift behelst. De verbouwing duurt naar verwachting zo'n 18 tot 20 maanden, aldus Rajnherc.

Vervolg van pagina 1

Workshop

Na een presentatie van de belangrijkste conclusies van de studie gaan de deelnemers aan de slag. Ze krijgen elk drie vellen met verschillende capaciteitsindicatoren op het gebied van ruimtelijke ordening en milieu. Van deze indicatoren moet elke deelnemer de 5 belangrijkste uitkiezen en aangeven waar de drempel precies ligt. Ook is er ruimte om extra indicatoren aan te geven of de voorwaarden waar men vindt dat deze aan moeten voldoen. Daaruit moet elke tafel tot een gezamenlijke indicatorenlijst komen en deze presenteren aan de groep.

Indicatoren

De deelnemers discussiëren over de indicatoren. Zo zijn er indicatoren zoals ‘tot hoe diep wordt een strandzone gedefinieerd’, de oppervlakte van natuur ten opzichte van bebouwing en stad in percentages, biodiversiteit op land en op zee, luchtkwaliteit en CO2 uitstoot, de hoeveelheid tour-operator vergunningen, het Ruimtelijke Ontwikkelings Plan (ROP), afvalcijfers en een dertigtal andere indicatoren. Van sommige zijn er cijfers of percentages bekend, bij andere zouden deze vastgesteld moeten worden. “Misschien kunnen we de

baby melk aan het geven zijn, toen deze opeens geen teken van leven meer gaf. “We moeten eerst de doodsoorzaak vaststellen en dan kunnen we pas verder. We hopen binnen nu en een aantal weken meer duidelijkheid te kunnen geven in deze zaak”, aldus Angela.

Doodsoorzaak baby nog onbekend

ORANJESTAD — Het Openbaar Ministerie (OM) is nog bezig met het onderzoek naar de twee maanden oude baby die op 19 februari overleed in een crèche in Catiri. “Het onderzoek focust zich nog op de doodsoorzaak”, aldus OM-woordvoerder Ann Angela desgevraagd. “Het

lichaampje is al wel vrijgegeven.” Op de vraag waarom het onderzoek nog niet is afgerond, antwoordt Angela: “Het onderzoek moet zorgvuldig en grondig gebeuren en dat neemt tijd. Zodra de doodsoorzaak bekend is, kunnen we pas verder.” Een begeleider zou de



om de huidige groei handhaven, maar zien het liefst een krimp hiervan.

Balans

“We willen wel groeien maar willen dit op een goede manier doen. Toerisme is economisch gezien belangrijk voor Aruba maar kan ook gevaarlijk zijn voor de natuurlijke omgeving, cultuur en mensen. Dus we moeten een balans vinden”, zegt Van

der Linden. “Hoe gaan we de mensen managen wanneer ze op het eiland zijn. Wat kunnen we doen samen met onze stakeholders om bij tours om een betere ervaring te bieden aan die mensen om de stroom te controleren, rekening houdend met de ervaring van de locatie? Het is niet leuk voor de toeristen en niet leuk voor inwoners als als de locatie te vol is”, besluit Van der Linden.

Townhall meetings

De workshops in dit artikel zijn voor stakeholders, maar voor het publiek zijn er, naast de publieksonderzoeken die afgelopen week werden gehouden, ‘townhall meetings’. Daar wordt het sentiment gepeild en kan er brainstormd worden over suggesties. Deze sessies vinden plaats van 18.30 tot 20.30 uur, vanavond bij MFA Paradera, op 27 maart bij YMCA San Nicolas en op 28 maart bij MFA Noord.

Wandeltocht in het duister

ORANJESTAD — Zo'n driehonderd mensen maakten zaterdagavond een wandeling door nationaal park Arikok. Ze deden dat in het kader van 'Earth Hour', de internationale actie die bewustzijn moet creëren rond onze aarde en de mogelijke invloed van klimaatverandering. Ze deden dit door tussen 20.30 en 21.30 uur de lichten uit te doen. Het thema luidt dit jaar 'Let earth shine' en is een initiatief van het Wereld Natuur Fonds (WNF).

Na een wandeltocht van drie kwartier, deels over een onverharde wandelroute van het park over de heuvel, kwamen de met glowsticks, zaklampen en mobiele telefoons zwaaiende deelnemers weer bij elkaar voor het bezoekerscentrum. Daar was met lichtjes een tekst op de grond gemaakt. Deelnemers werden opgeroepen om een kring te vormen en met de verlichting te zwaaien voor Facebook en drone-opnames. Daarna werden er prijzen verloten door de organisator van *Earth Hour Moonlight Hike*, het Ritz-Carlton hotel.

Hotels

Dat was niet het enige hotel dat meedeed aan de actie. Ook Caribbean Palm Village doofde haar buitenlichten, het Bucuti hotel deed alle niet essentiële verlichting uit en riep haar gasten op om hetzelfde te doen. Hotel



Foto: Nadine Sides

Tropicana doofde de lichten en plaatste om het hotel, bij de receptie en in het casino kaarsen, zo laat hotelorganisatie Ahata weten. Ook het Amsterdam Manor hotel en MVC Eagle Beach, die een EarthCheck certificatie hebben, deden mee aan de actie.

Overheid

Ook bij het bestuurskantoor waren er activiteiten in het kader van Earth Hour. Daar sprak premier Evelyn Wever-Croes (MEP) aanwezigen toe over het belang om de planeet te beschermen en te behouden voor de komende generaties en over initiatieven op het gebied van



duurzame energie. "Doel is om de invloed van onze energieconsumptie op de natuur

terug te brengen", aldus de premier. Ook daar werden kaarsen aangestoken.

Vrijwilligers maken 'geadopteerd' strand schoon



Foto: Angela Bekkers

SAN NICOLAS — Vrijwilligers van de Aruba One Happy Island Lions Club hebben zaterdagmorgen het strand van Bachelors Beach, nabij Sero Colorado, opgeruimd. In drie uur tijd werden ongeveer 30 grote vuilniszakken, ofwel 3 pick-up trucks vol, met plastic afval en andere troep, van het strand verwijderd. Eens per vier maanden strijkt de groep er neer om het strand aan te pakken. "We hebben het strand geadopteerd", aldus Carla Martinus, secretaris van Aruba One Happy Island Lions Club. "We waren hier vorig jaar met een opruimactie van Ahata en we waren geschokt door de hoeveelheid troep op dit strand. We besloten toen om hier regelmatig terug te komen om het schoon te maken", aldus Martinus.

Hondenwandeling voor goede doel



ORANJESTAD — Een groep studenten van de Universiteit van Aruba (UA) organiseerde gisterenochtend een wandeling met honden. Er werd geld ingezameld voor het goede doel: de deelnameprijs van 7 florin kwam namelijk ten goede aan het dierenasiel Aruba Animal Shelter. De dog walk betrof een 5 kilometer lange wandeltocht langs Malmok Beach. De groep vertrok bij Fisherman's Huts en liep via Malmok weer terug naar het beginpunt. Aruba Animal Shelter laat op haar Facebookpagina weten dat er een lichtbruin hondje, dat lijkt op een chihuahua, gevonden werd en dat gezocht wordt naar de eigenaar. De viervoeter verblijft momenteel in het asiel in Wayaca.



Gevonden hondje zoekt eigenaar.

Cas di Max
Mueble y mas

Sealy

PROUD SUPPORTER OF YOU™
OFFICIAL LICENSED STORE

Boutique di MATRAS
di: CAS di MAX

ATTENTIE!!!

MIDDELS DIT BERICHT WENSEN WIJ VAN CAS DI MAX EN BOUTIQUE DI MATRAS AAN TE GEVEN DAT WIJ ALLEEN VERANTWOORDELIJK ZIJN VOOR DE SEALY MERK MATRASSEN DIE BIJ ONS GEKOCHT ZIJN EN DAT WIJ ALTIJD DE GARANTIE OP DEZE MATRASSEN ZULLEN HONOREREN

Meiveld 3A-1 • openings tijden: maandag tot zaterdag 9 - 6pm • tel. 582-1671 | Schotland str. 46 Loc# 1 • tel. 280-6080

FRESH
€104.3
DE HOORT HET VERSCHIL



Marc's Muziek Café
(Ma t/m Za: 12 - 15 pm)
Marc de Roo

Voor contact:
Studio: (297) 583 2121
Kantoor: (297) 583 2220
Email: info@fresharuba.com
facebook.com/fresharuba

Defensie in VS

Mariniers schrijven geschiedenis op verstedelijkt terrein

ORANJESTAD — De mariniers van het 32e Raising Squadron uit Aruba hebben voor het eerst in de geschiedenis als buitenlandse infanterie-eenheid, van de volledige Amerikaanse faciliteit gebruik gemaakt tijdens een intensieve training in Camp Lejeune in North Carolina. Tijdens de zogenaemde Caribbean Urban Warrior – voorheen Military Operations in Urban Terrain training (MOUT), werden door 110 militairen twee weken lang operaties in verstedelijkt gebied geoefend.



North Carolina, 13 t/m 22 maart 2018, Mariniers trainen samen met Amerikaanse mariniers gevechts scenario's in de verschillende oefendorpen op kamp Lejeune. De Amerikaanse mariniers trainen met k9 honden en leveren luchtsteun zoals Cobra's en Ofsprings.

Het hoogtepunt van de afgelopen twee weken was het trainen in de zogenaemde Infantry Immersion Trainer (IIT). De training is opgezet in een grote loods en maakt naast rolspelers ook gebruik van andere technieken (zoals geluiden en geuren) om zo realistisch mogelijk buiten-

landse stedelijke scenario's te simuleren. Verder is de trainingslocatie voorzien van meer dan 160 camera's. Op deze manier worden alle bewegingen en skills & drills

van de mariniers gemonitord en vastgelegd. Deze hightech simulatie biedt een veilige omgeving om te leren hoe fouten kunnen worden voorkomen indien eenheden

daadwerkelijk in soortgelijke scenario's terechtkomen. Daarnaast hebben de mariniers intensief samengewerkt met de Amerikaanse military working dogs. Door hun specialisme als explosieve verkenning-, pak- of aanvalshond zijn deze honden van meerwaarde gebleken tijdens de diverse geoefende



scenario's, laat Defensie Caribisch Gebied via een persbericht weten.

Overeenkomst
Sinds vele jaren heeft de Commandant der Zeemacht in het Caribisch Gebied een overeenkomst met de Amerikaanse Marine om elk jaar te trainen op Camp Lejeune.

Hier kan gebruikgemaakt worden van vele ondersteunende middelen, die binnen de Nederlandse krijgsmacht en in het Caribisch gebied niet of nauwelijks voor trainingsdoeleinden beschikbaar zijn.

Daarbij wordt niet alleen gebruikgemaakt van de vele oefendorpen, maar ook de ondersteunende middelen/eenheden zoals helikopters, gevechtsvliegtuigen, specialistische Nederlandse en Amerikaanse eenheden waaronder zelfs een honden-eenheid van de Amerikanen.

Doel
De scenario's hebben raakvlakken met de inzet op de eilanden. Key Leader Engagement heeft bijvoorbeeld als doel om informatie te vergaren over een dorp of gebied voor het uitvoeren van toekomstige (humanitaire) operaties. Daarnaast wordt de Command en Control op zowel sectie als troop-niveau

op de proef gesteld. Helemaal in onoverzichtelijke situaties (steden) waarin je met veel assets je opdracht uit moet voeren, is het essentieel om een goed overzicht te behouden, een goede bevelsvoering te hanteren en de inzet te coördineren. Dat is met Caribbean Urban Warrior intensief getraind, maar is tijdens andere operaties zoals humanitaire noodhulp net zo belangrijk.

Ervaring
De Amerikanen ondersteunen de deelname van het Korps Mariniers van harte omdat zij daarmee ook nuttige ervaring opdoen in het samenwerken met buitenlandse eenheden. Daarnaast komen eenheden van de Amerikaanse mariniers ook graag in het Caribisch gebied trainen. Zo trainen Amerikaanse mariniers jaarlijks duik- en maritieme operaties onder tropische omstandigheden op Aruba.

UA-studenten over particuliere verzorgingstehuizen 'Onderzoek moet inzicht geven op kwaliteit van de zorg'

ORANJESTAD — Studenten van de opleiding Social Work & Development bij de Universiteit van Aruba (UA) hebben onlangs een presentatie gehouden voor de Dienst Ouderenzorg van Directie Volksgezondheid Aruba (DVG). Ze presenteerden hun onderzoeksresultaten aan de DVG-directeur en ook aan het nationale platform voor ouderen.



De resultaten worden door de Dienst Ouderenzorg gebruikt om beter inzicht te krijgen in de kwaliteit van zorg die aangeboden wordt door particuliere verzorgingstehuizen en ook om de behoefte van de bewoners in kaart te brengen.

Bij de presentatie waren behalve de directeur en medewerkers van de DVG verschillende stakeholders aanwezig van aanverwante organisaties. Volgens de UA was dit onderzoek ook voor de stakeholders waardevol aangezien er nog niet eerder onderzoek naar dit thema is gedaan. Het onderzoek werd ge-

daan in het kader van het derdejaars vak Kwantitatieve Onderzoeksmethoden. Studenten moesten onderzoeken hoe de kwaliteit van zorg ervaren wordt onder bewoners van parti-

culiere verzorgingstehuizen op Aruba.

Voor dit onderzoek hebben de studenten negen particuliere verzorgingstehuizen en bewoners gevraagd

vragenlijsten in te vullen. Onderwerpen die aan bod kwamen op de vragenlijst waren onder andere veiligheid, privacy, sociale contacten, mobiliteit en activiteiten.

Santa Rosa-markt drukbezocht

ORANJESTAD — Santa Rosa heeft gisteren wederom een grote groente- en fruitmarkt georganiseerd. Bezoekers konden daar van negen uur 's ochtends tot twee uur 's middags terecht voor lokale producten zoals groente, fruit en Arubaanse gerechten. Ook konden kinderen diverse dieren komen voederen en bewonderen.

Lokale landbouwers konden onder meer hun groenten, fruit, kruiden en planten verkopen aan het publiek. Ook Chris Romero (MEP), minister van Transport en Communicatie en Primaire Sector was aanwezig en werd door de medewerkers van Santa Rosa rondgeleid.

Er was veel interesse vanuit de bezoekers, bij diverse tenten stonden bezoekers met grote tassen boodschappen te doen.

Een medewerker van Santa Rosa vertelde Amigoe over een landbouwer die zaadjes voor cherrytomaten bij

Santa Rosa had gehaald en sindsdien veel cherrytomaten oogst. De verkoop hiervan ging gisterenochtend dan ook erg hard. Ook de tent met fruit- en groenteplantjes werd drukbezocht: van shimarucu en spinazie tot mango-boompjes.

Voor foodies was er keuze genoeg: van hapjes en gerechten uit de Arubaanse keuken, vega-gerechten tot zoete lekkernijen. Daarnaast konden bezoekers de dieren in de cunucu van Santa Rosa voederen.



Foto: Melissa Stamper

Eerste calypsokoning van Aruba geëerd



RIJSWIJK/ORANJESTAD — De eerste calypsokoning van Aruba, Paul Connor, is op zondagmiddag geëerd door Cultuur-minister Xiomara Ruiz-Maduro (MEP). Ze overhandigde de dochters van Paul Connor, die vanwege gezondheidsproblemen zelf niet aanwezig kon zijn op Arubadag in de Broodfabriek, een erkenning gegraveerd in glas. Na gekroond te zijn tot calypsokoning componeerde hij destijds het nummer 'Juliana'. De koningin, gecharmeerd door het nummer, nodigde hem uit om in Nederland te komen optreden. Paul Connor stond bekend als de 'Showman of the Seventies' en trad ook op in Portugal en Afrika en nam zijn plaat op in Engeland.





Way of Life!

VITARA!

MAKE IT YOURS!

2018 Vitara GL+ **AWG 47,000**

2018 Vitara GLX **AWG 51,000**

EXCL. BBO/BAZV

Test Drive the **New Vitara** and make it your today! Make use of this promotional offer. Available for a limited time only.
#StyleIsStandard #WayOfLife



ULTIMATE
AUTOMOBILES

Ultimate Automobiles
Sabana Blanco 35, Oranjestad
Telephone: (+297) 583-9800
Email: info@ultimatearuba.com
Web: www.suzukiaruba.com
Facebook: SuzukiAruba



5 YEAR
WARRANTY
OR 100,000KM

Ritz-Carlton Aruba:
Nieuw Italiaans restaurant Casa Nonna geopend



ORANJESTAD — Onlangs werd de lokale pers uitgenodigd om de officiële opening van het nieuwste Italiaans restaurant van de Ritz-Carlton, Casa Nonna bij te wonen en een voorproefje van de authentieke Italiaanse gerechten te krijgen.

De ‘signature cocktail’ -de Bellini- werd als welkomstdrank geserveerd en vervolgens vertelde chef-kok Rollyn Angela Rosas meer over de koude en warme gerechten die voor de pers werden weergegeven. Chef Rollyn en souschef Dennis, werden voor de opening van Casa Nonna Aruba naar Casa Nonna New York gegaan om specifieke training te krijgen.

De Bellini
Bij Casa Nonna wordt het originele Cipriani-recept ‘levend’ gehouden: De cocktail Bellini werd in 1930, door de eigenaar van de toen bekende Harry’s Bar, Guiseppe Cipriani bedacht. Cipriani werd geïnspireerd door een tekening van kunstenaar Bellini, met een man in een roze toga. De roze kleur van de Bellini-drink is door deze roze toga geïnspireerd en de cocktail kreeg de naam



van de kunstenaar. De Bellini bestaat uit gepureerde witte perziken en Prosecco, een Italiaanse mousserende wijn. Het marinieren van verse perziken in wijn is een Italiaanse traditie. Het originele recept is gemaakt met een beetje frambozen- of kersensap om de drank een roze gloed te geven.

Casa Nonna
Casa Nonna, wat ‘grootmoeders huis’ betekent in het

Italiaans, is net zo open en uitnodigend als je zou verwachten van zijn naam. Het restaurant valt op door zijn warme, vriendelijke sfeer en opvallende menu, dat een mix van traditionele Romeinse en Toscaanse gerechten met verse, lokale en seizoensgebonden ingrediënten biedt.

Van salami, kaas en antipasti-schotels, tot zelfgemaakte pasta’s en houtgestookte pizza’s, het menu is

beschikbaar à la carte en in familiestijl, vol met opties die ideaal zijn om te delen. Het restaurant beschikt bovendien over een robuuste wijnkaart en viert de kwaliteit en diversiteit van vereerde druivenrassen als de ideale aanvulling op een maaltijd, naast seizoensgebonden cocktails en amaros, voor elke voorkeur.

Casa Nonna is dagelijks, van zes tot tien uur ‘s avonds open.



Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	Kibrahacha	583-4908
Brandweer	911	Maria	585-8145
Politie O’s tad	102	Noord	586-4606
Politie San Nicolaas	104	Oduber	582-1780
Politie St.Cruz	105	Paradera	588-6638
Politie Noord	107	San Lucas	584-5119
Tipline Politie	11141	San Nicolaas	584-8186
Ziekenhuis	527-4000	Santa Anna	586-8181
Dierenarts	585-0400	Santa Cruz	585-8028
Elmar centraal	523-7100	Seroe Preto	584-4833
Elmar storing	523-7147	Trupiaal	583-8560
WEB Aruba	525-4600		
SETAR	582-2116	— Mortuariums —	
Taxi (TAS)	587-5900	Ad Patres	584-2299
Taxi (ATT&T)	582-2010	Aurora	588-6699
Taxi (PTS)	588-0035	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Taxi (Diamond)	587-2300	Olive Tree Oranjestad	582-0000
Kankerbestrijding	582-0412		
Stichting SAMBA	582-0903	— Stichtingen —	
		Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA)	583-2999
—Oranjestad—		Fundacion Respetami	582-4433
Ambulance	582-1234	Zwanger? Fundacion	
BGD Oranjestad	527-2782	CIZKA	583-0331
Veterinaire Kliniek	582-1720	Fundacion Diabetico	593-0507
Animal Shelter	582-1623	Arubano	593-4928
		Twelve Step Meeting	
— San Nicolaas—		AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Ambulance	584-5050	Fundacion Amor Pa	568-4739
Centro Medico	523-8833	Prohimo	564-8849
BGD San Nicolaas	527-2782	NA Acceptance Group	565-7500
Serlimar	584-5080	Fundacion Centro	
		Ecologico Aruba	562-8984
— Botica —		Bureau Sostenemi Misbruik en mishandeling tegen	
4 Centro Medico	584-5794	minderjarigen	588-1010
Aloë	584-4606	Fundacion C.V.A. voorkomen	
Central	585-1965	en zorg voor stroke	567-7004
Dakota	588-7364		
Del Pueblo	582-1253		
Eagle	587-9011		

Het weer

DINSDAG			
27 maart 2018			
Zonnig en licht bewolkt met wind vanuit het Oost-noordoost tussen 24 en 33 km/u.			
Max Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
30°	35°	24 km/u	25%
Zonsopgang	Zonsondergang	UV index	
06:40	18:51	10 v/d 10	
DINSDAGAVOND			
Licht bewolkt met wind van het Oostnoordoost tussen 20 en 33 km/u.			
Min Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
25°	27°	20 km/u	25%
Maansopgang	Maansondergang		
15:31	04:25		

Aankomsttijden
Cruiseschepen
Dinsdag, 27 Mrt. ‘18
Carnival Sunshine 13.00 – 22.00 Freewinds 10.00 – ****
Woensdag, 28 Mrt. ‘18
Island Princess 07.00 – 12.30 Monarch 08.00 – 15.30 Norwegian Jade 08.00 – 17.00
Donderdag, 29 Mrt. ‘18
Celebrity Eclipse 08.00 – 17.00 Caribbean Princess 07.00 – 17.00 Royal Clipper 08.00 – 19.00

Dienstdoende huisartsen
Maandag, 26 maart 2018

Huisarts nachtdienst - Oranjestad
Huisartsenpost Hospitaal 527-4580
Dr. Jansen

Huisarts nachtdienst - San Nicolaas
Centro Medico
San Nicolaas
Dr. Luchmun

Dienstdoende apotheken
Apotheek nachtdienst
San Nicolaas
Botica 4 Centro Medico
584-5794

Apotheek nachtdienst
Oranjestad
Botica Paradera
588-6638

BVN

17:10: Dagelijkse Kost
17:25: EenVandaag
17:55: NOS Studio Sport
18:00: VRT Journaal
18:45: De Wereld Draait Door
19:35: NOS Journaal
19:55: Weerbericht Europa/Afrika
20:00: Dokter Deen
20:50: 3 Op Reis
21:20: Loslopend wild en gevogelte
21:50: Nieuwsuur
22:35: Weerbericht Amerika/Caribiën
22:40: Pauw
23:40: Hallo Nederland

dinsdag 27 maart
00:00: VRT Journaal
00:30: Kassa
01:15: Frans Bauer
01:45: Blauw Bloed
02:20: Ik Mis Je
02:35: Frysland DOK
03:05: NOS Journaal
03:10: Sesamstraat
03:25: Sesamstraat: 10 voor...
03:35: Het Klokhuis
03:55: NOS Jeugdjournaal
04:00: De Buitendienst
04:20: Blokken
04:45: Thuis
05:10: Dagelijkse Kost
05:25: EenVandaag
05:55: NOS Studio Sport
06:00: VRT Journaal
06:45: De Wereld Draait Door
07:35: NOS Journaal
07:55: Weerbericht Europa/Afrika

08:00: Dokter Deen
08:50: 3 Op Reis
09:20: Loslopend wild en gevogelte
09:50: Nieuwsuur
10:35: Weerbericht Amerika/Caribiën
10:40: Pauw
11:40: Hallo Nederland
12:00: VRT Journaal
12:30: De Afspraak
13:10: The Dateables
13:50: BinnensteBuiten
14:20: Tijd voor MAX
15:00: NOS Journaal
15:10: Sesamstraat
15:25: Sesamstraat: 10 voor...
15:35: Het Klokhuis
15:50: NOS Jeugdjournaal
15:55: Beste Vrienden Quiz
16:15: Blokken
16:45: Thuis
17:10: Dagelijkse Kost
17:25: EenVandaag
17:55: NOS Studio Sport
18:00: VRT Journaal
18:45: De Wereld Draait Door
19:35: NOS Journaal
19:58: Weerbericht Europa/Afrika
20:00: Memories
20:40: De Luizenmoeder
21:05: 2 voor 12
21:45: Nieuwsuur
22:30: Weerbericht Amerika/Caribiën
22:35: Opsporing Verzocht Internationaal
22:40: Pauw
23:30: Gorts Wijkwarter
23:45: Hallo Nederland

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368

Bilderdijkstraat 16
Postbus 323,
Oranjestad, Aruba

Directie:
Michael Voges
mvoges@amigoe.com
Grecia Willems
gwillems@amigoe.com

Redactie:
Alex Lacle (hoofd redacteur)
Mirte de Rozario
Melissa Stamper
Nadine Salas
Angela Bekkers
arubaredactie@amigoe.com

Verkoop Algemeen:
Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com

Verkoop/Acquisitie
Shawn Geerman
sgeerman@amigoe.com
Dwight Heemstade
dheemstade@amigoe.com

H&H Magazine Coordinator
Alex Lacle
alacle@amigoe.com

Social Media & Marketing Coordinator
Tiziana La Torre
tlatorre@amigoe.com

Administratie Algemeen:
adminaruba@amigoe.com

Administratie
Zulaika Kelly
zkelly@amigoe.com
(abonnement)
Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com
(layout)

Distributie
Zulma Kock
abonementaruba@amigoe.com

Klachten over bezorging?
Mail naar:
klachtenaruba@amigoe.com

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag
8:00 am – 4:30 pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20651903
Banco di Caribe # 81027801
RBC #100031723
Aruba Bank # 6000400190

Lancering project 'My buddy is a dog'

Therapeutisch knuffelen met viervoeters

WILLEMSTAD — Interactie tussen mens en hond wordt wereldwijd erkend als een sterk therapeutisch middel voor langdurig zieke kinderen, kinderen in sociaal zwakke wijken en alleenstaande en/of eenzame ouderen.

In navolging van initiatieven wereldwijd, is het 'My buddy is a dog' project gelanceerd bij het kantoor van het Prinses Wilhelmina Fonds voor de kankerbestrijding. Tijdens de lancering werd kennism gemaakt met twee kinderen die een viervoeter als buddy hebben gekregen. De kinderen zijn benaderd via het Ronald McDonald House Charities Curaçao Foundation en het Prinses Wilhelmina Fonds. Vanaf nu kunnen deze kinderen iedere zaterdagochtend samen met hun buddies spelen, knuffelen, of gewoon samenzijn en zo samen hun band verder opbouwen. In de Verenigde Staten, Canada, Guatemala en Australië zijn er 35 Ronald McDonald huizen met een 'house dog'. In andere landen groeit



dit aantal inmiddels. En nu dus ook op Curaçao, legt initiatiefnemer Renée Gielen uit. "Direct na Pasen starten wij met twee kinderen in sociaal zwakke wijken, in samenwerking met het ministerie van Sociale Ontwikkeling. De volgende stap is het samenbrengen van alleenstaanden of ouderen en honden en dat gebeurt ook via dit ministerie."

De buddies voor het Ronald McDonald huis zijn ter beschikking gesteld door het asiel en zijn getraind door Liesbeth Hogendoorn. De honden voor de andere kinderen en de ouderen zijn ook al uitgezocht bij respectievelijk het asiel en stichting Alle Hadoc. Initiatiefnemer Renée Gielen ontwikkelde dit project in samenwerking met het ministerie van

Soaw, de Ronald McDonald House Charities Curaçao Foundation, het Prinses Wilhelmina Fonds, de stichting Dierenbescherming Curaçao en de stichting Alle Hadoc Curaçao. Het project wordt zes maanden gemonitord en de bedoeling is om het gaandeweg uit te breiden. "We wilden eerst een solide basis leggen en dat is gelukt", aldus Gielen.

Parlatino met modelwet tegen kindermishandeling



De leden van Parlatino die de vergaderingen in de week van 15 maart bijwoonden.

WILLEMSTAD — De commissie Gendergelijkheid, Kinderen- en Jeugdzaken van het parlement van Latijns-Amerika en het Caribisch gebied, Parlatino, heeft een modelwet geaccordeerd die regels moet invoeren die kindermishandeling te lijf gaan.

De twee Curaçaose Statenleden Wimbert Hato (MAN) en Curtley Obispo (PAR) die daar ook bij aanwezig waren, gin-

gen in op wat deze wet precies inhoudt. De modelwet kwam op 15 maart aan bod tijdens de desbetreffende commissievergadering. Een modelwet is volgens Hato een wet die door leden van Parlatino als voorbeeld kan worden ge-

bruikt voor eigen wetgeving, of om bestaande wetgeving in het eigen land aan te passen. Ieder land staat vrij om, afhankelijk van de eigen omstandigheden, de wet aan te passen.

Doel van de wet is volgens het MAN-lid om iedere vorm van het slaan van kinderen, het onmenselijk behandelen van kinderen, of welke vorm van wrede of ontorende behandeling van minderjarigen dan ook, uit te bannen.

Tijdens de vergadering werd er in eerste instantie stilgestaan bij het waarom van de wet, terwijl vervolgens de wet per artikel werd afgehandeld. Aan het eind van de bijeenkomst werd er consensus bereikt over de inhoud van de wet en deze zal nu naar het bestuur van Parlatino worden opgestuurd, zo geeft PAR-Statelid Obispo aan. Uiteindelijk zal het ter stemming worden voorgelegd aan de algemene vergadering van Parlatino, waarbij de leden uit 23 landen zich erover zullen buigen.

Lokale landbouwers blijven zitten met oogstoverschot

Onderzoek naar vrijstelling import komkommer en paprika

WILLEMSTAD — Minister van Economische Ontwikkeling Steven Martina (MEO, MAN) heeft de vrijstelling, die zijn ministerie voor de invoer van komkommer en groene paprika zou hebben verleend, in onderzoek. Door de invoer van deze groenten blijven lokale landbouwers met een overschot zitten. Zo raakte Soltuna deze week 450 kilo komkommers en 600 kilo paprika aan de straatstenen niet kwijt.

Dat schreef de stichting, die lokaal verbouwde groenten en fruit aan supermarkten, toko's en groothandel verkoopt, op sociale media. Hierin is het overschot van de tuinders die niet bij Soltuna (Stichting Ontwikkeling Land- en Tuinbouw Nederlandse Antillen) zijn aangesloten niet meegenomen. Volgens Soltuna heeft het MEO ondanks een negatief advies

van de afdeling Agrarisch en Visserijbeheer van het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN) een vrijstelling gegeven voor de import van komkommers en groene paprika uit de Dominicaanse Republiek. Soltuna: "Iedereen heeft de mond vol van lokale productie, importvervanging en duurzaamheid. Nou, zo moet dat dus niet." Groene paprika

en komkommer staan op de lijst van producten waarop een importverbod is omdat die lokaal worden geproduceerd. Behalve als er incidenteel schaarste is, worden er ontheffingen voor import afgegeven. Volgens Soltuna is er nu toch geïmporteerd terwijl er lokaal meer dan voldoende productie is. De lokale tuinders beleefden gouden tijden met komkommers en groene paprika sinds Venezuela het handels- en reisverkeer met de ABC-eilanden heeft verboden. Minister Martina zei dat hij de kwestie in onderzoek heeft. De minister kijkt of er überhaupt ontheffing is verleend en of hierop controle is.

Landhuis Bloemhof nieuw Chata-lid

WILLEMSTAD — Landhuis Bloemhof trad vorige week officieel toe tot Chata, de belangenvereniging voor de hospitalitysector. Christel Gunsam en Elodie Voorbraak van de gallery en het museum in Sta. Rosa namen een plaquette uit handen van Chata-directeur Miles Mercera in ontvangst. Dit vond plaats tijdens de uitreiking van de Stars of the Industry award voor het vierde kwartaal van 2017.



Foto: Chata

Curaçao doet zichzelf tekort tegen Bolivia

WILLEMSTAD — Het Curaçaos voetbalelftal speelde vrijdag in het Ergilio Hato stadion één van zijn betere interlands onder bondscoach Remko Bicentini. Ondanks het veldoverwicht tegen Bolivia bleef Curaçao steken op 1-1.

Zoals vooraf al werd aangekondigd door Bicentini, speelde de nationale ploeg zo veel mogelijkheid op de helft van de tegenstander en liet het zich met gedurfd en verzorgd positieospel niet terugdringen. Na 34 minuten opende Gino van Kessel, die was ingevallen voor de geblesseerde Jarchinio Antonia en later zelf ook met pijntjes van het veld moest, op aangeven van Elson Hooi de score.

Het combinatievoetbal met de architecten Leandro Bacuna en Hooi op het middenveld leverde vooral in de tweede helft dotten van

kansen op. Toch was het Bolivia dat na ruim een uur spelen langszij kwam. Verdediger Darryl Lachman werkte de bal met zijn hak knullig achter zijn eigen doelman Eloy Room. Curaçao zette daarna aan, maar vergat zichzelf te belonen met doelpunten. Ruim een kwartier voor tijd misten invallers Guyon Fernandez (kopbal) en Charlton Vicento opgelegde kansen.

Bicentini was na afloop tevreden over de manier waarop zijn team speelde, maar beseftte ook dat er gewonnen had moeten wor-

den. "Wij spelen van achteruit fantastisch voetbal. We kiezen de juiste momenten om diep te gaan en om in het strafschop te komen. Organisatorisch dus een goede wedstrijd. De vier tot vijf gecreëerde kansen moeten dan afgemaakt worden. Zeker tegen een sterke tegenstander als Bolivia, waar je normaal misschien één of twee kansen tegen krijgt. Dat is dan teleurstellend." Aanvoerder Cuco Martina was, net als zijn coach, tevreden met het spel. "We spelen nu ook met een vrij jong team met nieuwe spelers. Daar ben ik blij om, zeker gelet op de toekomst. We voetballen inderdaad lekker van achteruit en voorin is het dan een kwestie van hard werken om toch die doelpunten te maken."

827.000 kilo aan illegaal gedumpt afval bij Shut en Playa Kanoa



Foto: Sultkor

WILLEMSTAD — De grootschalige schoonmaakactie van illegaal gedumpt afval, verricht door afvalverwerkingsbedrijf Selikor bij Shut en Playa Kanoa, heeft in totaal 827.000 kilo aan afval opgeleverd.

Op beide locaties werd een verscheidenheid aan afval aangetroffen, waarbij Se-

likor opmerkt dat dit behalve uit rommel, ook uit een grote hoeveelheid bouwpuin bestond.

Het afvalverwerkingsbedrijf omschrijft dit als betreurenswaardig, aangezien er maandelijks in de wijken gratis grof afval opgehaald kan worden.

Ook schoon bouwpuin kan men gratis afleveren bij

de recycling faciliteiten te landfill Malpais.

Selikor wijst personen, die binnen de gemeenschap op onverantwoorde wijze met afval omgaan en 'de wet- en regelgeving niet respecteren', erop dat als zij vanaf nu de schone locaties voor afvaldump gebruiken, zij het risico lopen door de desbetreffende autoriteiten te worden aangepakt.

Eerste uitspraak Hof inzake langdurig onverdeelde boedels

Rancho in eigendom Land gegeven voor ontwikkeling

WILLEMSTAD — Rancho, de wijk onder Sun Valley, is in eigendom teruggegeven aan het Land, dat heeft aangegeven 7,5 miljoen gulden beschikbaar te willen stellen voor verdere ontwikkeling van onder andere de infrastructuur. De kavels op Rancho die nu bewoond worden, zullen worden uitgegeven in erfpacht of als eigendom.

De voormalige plantage Rancho is verdeeld in 165 kavels en gold als langdurig onverdeelde boedel. Dat is een bekend fenomeen op Curaçao en ook elders in het Caribisch gebied; plantages waarvan de laatste eigenaar allang is overleden, maar waarover nooit iets officieels op papier is gezet met betrekking tot de verdeling van het land. Hoewel veel is bebouwd, is er op het 12 hectare tellende Rancho ook nog sprake van veel braakliggend terrein. Daar zouden bijvoorbeeld volkswoningen gebouwd kunnen worden, zo blijkt uit het vonnis van 30 januari dit jaar.

Deze eerste uitspraak van het hof in de zaak van langdurig onverdeelde boedels is bijzonder. Een van de rechters in deze zaak, Jan de Boer, geeft dinsdagavond daarom een lezing bij het Nationaal Archief. In deze zaak heeft het Ge-

meenschappelijk Hof een groot aantal algemene uitgangspunten gegeven, die in de toekomst houvast kunnen bieden in soortgelijke gevallen.

Stamboom

Het Nationaal Archief en Publieke Zaken (Kranshi) krijgen te maken met vragen van het publiek met betrekking tot onverdeelde boedels. Het gaat met name om mensen die erfgenaam zijn van een stuk grond dat door middel van boedelscheiding aan hen moet worden toegewezen. In de meeste gevallen wordt hiervoor een stamboomonderzoek gedaan, om zodoende een stamboomverklaring af te kunnen geven. Nu blijkt dat dit niet altijd de juiste juridische route is. Doordat de boedelscheiding in veel gevallen niet heeft plaatsgevonden, kan men bijvoorbeeld geen hypothecaire lening krijgen aangezien de aanvrager hiervoor eigenaar of erfpachter moet zijn. Vaak zijn in deze gevallen de bouwvergunningen niet verleend en is de infrastructuur gebrekkig. Ook overdracht, het nalaten van de eigendom of erfpacht aan de kinderen is niet mogelijk.

Niemandslaan

Kortom, langdurig onverdeelde boedels vormen een 'aan

het economisch verkeer onttrokken Niemandslaan'.

In 2007 heeft de wetgever een regeling in het leven geroepen die het mogelijk maakt om problemen rond de boedels op te lossen. Het gaat hier om 'sociale wetgeving' en de rechter is hierbij aangewezen als 'social engineer'. De regeling is niet bedoeld om de boedel te liquideren, maar juist om de eigendom, of de erfpacht, van de grond toe te kennen aan de gebruikers, al dan niet via het Land.

Indianen

De wijk Rancho ligt ten noordwesten van Brievengat, tussen Schelpwijk en Sun Valley (vroeger Waterloo). In Sambumbu van Pater Brenneker wordt vermeld dat er tot 1830 sprake is geweest van een Indiaanse Ranch en tot 1863 zelfs van een Indiaanse Rancho. In Rancho speelt de afstamming van de oorspronkelijke eigenaar, die in 1833 overleed, geen rol. Niemand heeft gesteld familie van hem te zijn, maar de families wonen er vaak al generaties. Zij hebben echter geen geld om de wijk verder te ontwikkelen. Alleen het Land is in staat om de grond te ontwikkelen met de miljoenen uitgaven die daarvoor

nodig zijn (tekenwerk, planvorming, asfaltering, straatverlichting, enzovoort). Bovendien willen (of kunnen) bijna alle belanghebbenden erfpacht verkrijgen, waarvoor het noodzakelijk is dat het Land de eigenaar is.

Ontsluiting

De rechters zijn zelf ook gaan kijken bij Rancho en achten ontwikkeling van de wijk nodig. Het Land heeft in 2012 een verkavelingsplan opgesteld voor Rancho, waar het hof geen bedenkingen tegen heeft. Er is een behoorlijke ontsluiting van de kavels nodig, waaronder bereikbaarheid door de brandweer, de ambulance, en dergelijke. Ook met afvoer van regenwater moet rekening worden gehouden. Aan het Land moet worden overgelaten of er publieke ruimte wordt gecreëerd zoals een park, sportveld of buurthuis. Hetzelfde geldt voor het eventueel respecteren van de cultuurhistorische waarde van Rancho. Thans vindt er geen landbouw of veeteelt plaats in Rancho (zoals in het verleden wel het geval was). Aan het Land wordt overgelaten of in deze woonbuurt in de toekomst land- of tuinbouw wordt toegestaan (via verhuur van grond).

Veel vechtpartijen tijdens jump-up



PHILIPSBURG — De Around the Town Jump Up van afgelopen zaterdag op St. Maarten werd verstoord door verschillende gevechten die uitbraken tijdens de drukbezochte optocht.

Politiewoordvoerder Ricardo Hendon stelde gisteren in een persbericht dat de politie ‘de handen vol had’ om ‘de vele vechtpartijen’ die tijdens de optocht uitbraken, te stoppen.

Bij verschillende gelegenheden moesten mensen aan de kant worden geduwd zodat het team de vechters

kon bereiken. “Meerdere keren raakten er omstanders bij de gevechten betrokken, of belemmerden ze de agenten bij hun werk, en wilden ze ook de bevelen of instructies van de agenten niet opvolgen”, zei Henson. Er raakte niemand gewond en er is niemand gearresteerd, maar de politie zei

net als in voorgaande jaren dat er een nultolerantiebeleid van kracht is voor wangedrag tijdens de carnavalsperiode. “Elk wangedrag zal resulteren in de arrestatie van de betrokken persoon of personen, met alle gevolgen van dien”, zei Henson.

Verontrustende situatie in Surinaamse goudmijn

PARAMARIBO — Sinds donderdag doet zich een zeer verontrustende onveilige situatie voor in een goudmijn in het Tapoeripa-gebied in Brokopondo waar een mijnbedrijf kennelijk op een rijke goudader is gestuit. Gelet op de wijze waarop bewoners uit de omgeving en anderen zich gedragen rondom graafmachines is het volgens sommigen een kwestie van tijd voordat er doden vallen of ernstige ongelukken plaatsvinden.

Op twee filmpjes die circuleren op sociale media is te zien hoe tientallen voornamelijk jongemannen zich rondom de graafmachines in de losge-

woolde aarde en modderpoel storten en zakken met erts vullen in de hoop daaruit later goud te kunnen winnen. De concessiehouder zou op

een rijke goudader zijn gestuit wat de mensen als bijen op stroop erop af deed komen om ook een graantje te kunnen meepikken. Wendell Asadang (NDP) van de parlementaire commissie voor Natuurlijke Hulpbronnen zegt tegen *de Ware Tijd* dat hij over deze situatie contact heeft gezocht met de minister van Natuurlijke Hulpbronnen. Een ontmoeting met de bewindsman en

betrokken partijen zal waarschijnlijk deze week plaatsvinden. De betrokken ondernemers in het Tapoeripa-gebied zouden hebben voorgesteld een professionele mijnbouwonderneming te benaderen om de mijn over te nemen. Dit zou ertoe leiden dat niemand meer als een dulle in de ‘pit’ gaat graven, waardoor de onrust en spanningen die zijn ontstaan, wegvallen.

Arrestaties in onderzoek naar drugssmokkel

MARIGOT — De gendarmerie maakte tijdens het weekeinde bekend dat, na een maand lang toezicht op een parkeergarage in Marigot op St. Martin de politie heeft ontdekt dat er sprake was van drugshandel tussen de parkeergarage en naburige huizen.

Op 20 maart werd er een inval verricht met verschillende eenheden van de gendarmerie en een hondenteam van de politie. Er werden vijf personen gearresteerd. Tijdens daaropvolgende doorzoeken vond de politie zestig cannabisplanten, een bedrag in verschillende valuta, waaronder ongeveer 2700 euro en een onbekend bedrag aan Amerikaanse dollars, 20 gram crack-cocaine, 3 gram gewone cocaine en een alarmpistool. De verdachten zijn vrijgelaten, maar zullen zich allen de komende weken voor de rechter moeten verantwoorden.

NO ENFRENTA
CANCER DI
PECHO BO SO

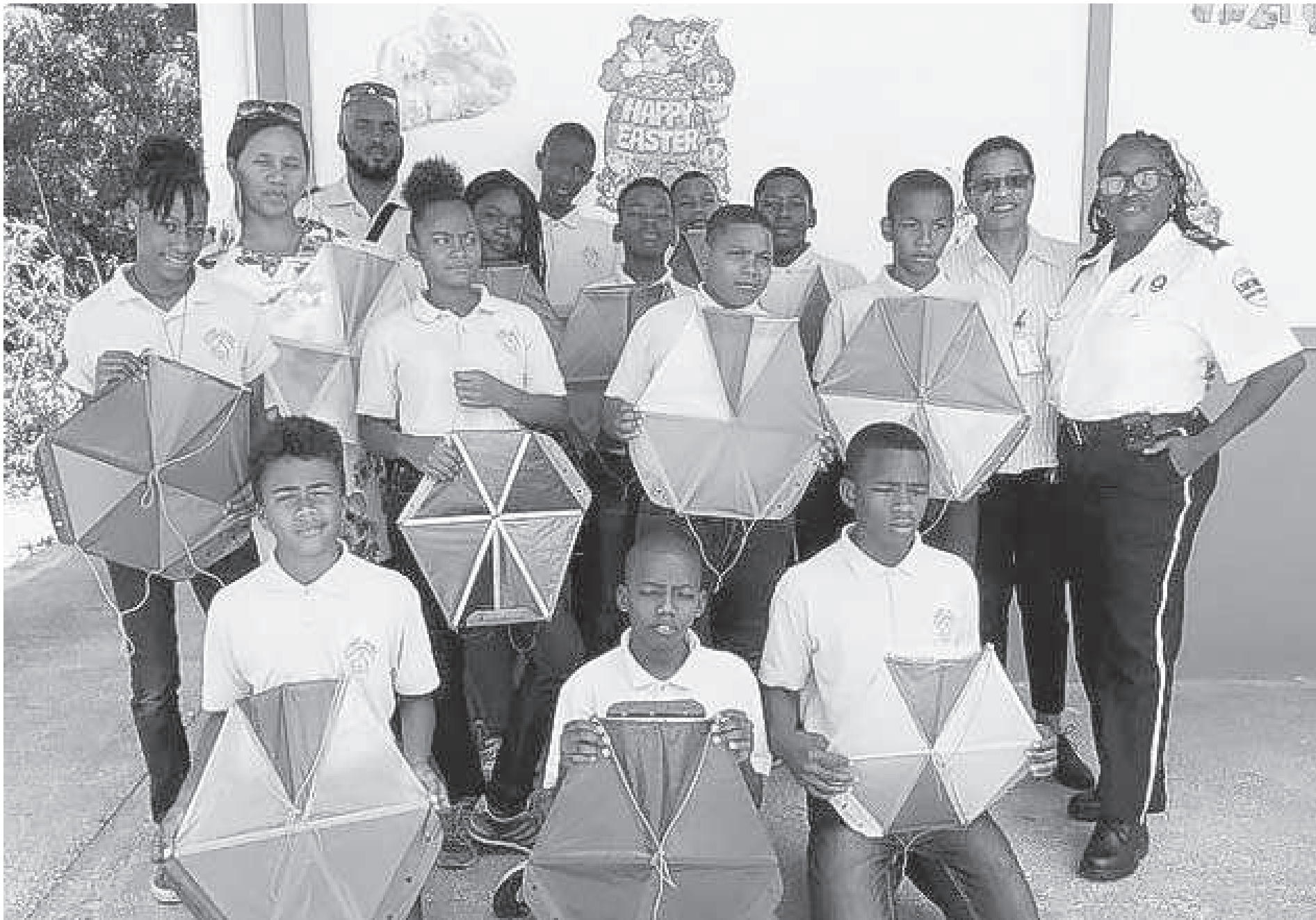
BREAST CANCER SUPPORT GROUP
Mary Joan

Adress: Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999

Gevangenen uit St. Maarten maken vliegers voor kinderen op Curaçao

WILLEMSTAD — Vier gedetineerden van St. Maarten die momenteel in de SDKK-gevangenis op Curaçao zijn ondergebracht, hebben hun creatieve vaardigheden aangewend om pupillen van de Dr. Nelly Winkel School te verrassen met kleurrijke vliegers voor Pasen.

Alle gevangenen in het Sentro di Detenshon i Korekshon Kòrsou (SDKK) hielpen mee met het project, maar het viertal uit St. Maarten maakte 150 vliegers, meer dan al de andere gevangenen. Als gevolg hiervan waren er voldoende vliegers, zodat elk kind van de school er één kon krijgen. De Dr. Nelly Winkel School richt zich op kinderen met speciale uitdagingen en behoeften. Het vliegerproject maakt deel uit van een gezamenlijk rehabilitatieprogramma van de Curaçaose ministeries van Justitie, Onderwijs en Algemene Zaken. Het doel van het project is om zoveel mogelijk kinderen een kleurrijke vlieger cadeau te doen. Vliegeren is op Curaçao een leuk tijdverdrijf in de paastijd. “De kinderen waren erg blij met dit geschenk en deze blijk van genegenheid van de gevangenen uit St. Maarten, die een speciaal rehabilitatieprogramma volgen in de SDKK-gevangenis”, zei afdelingshoofd Malvina Cecilia. De gevangenen werden



overgeplaatst naar Curaçao nadat orkaan Irma in

september vorig jaar op St. Maarten toesloeg. Ze zullen

Ombudsman helpt bewoners BES-eilanden verder

KRALENDIJK — De onderzoekers van de Nationale ombudsman zijn deze week weer op Saba, St. Eustatius en Bonaire om mensen met problemen met de overheid te helpen. Ze hebben spreekuren, komen bij mensen thuis om de problemen te bespreken en leggen deze, als dat kan, direct voor aan de overheid om het op te lossen.

Een van de meest recente onderzoeken verrichtte de ombudsman naar het Zorgverzekeringskantoor St. Eustatius, Bonaire en Saba (ZVK). Het Zorgverzekeringskantoor moet klachten zorgvuldiger behandelen. De ombudsman heeft gekeken of de klachtenbehandeling voldoet aan de vereisten van goede informatieverstrekking en professionaliteit. Positief is het voornemen van het ZVK om meer personeel aan te nemen voor de vestigingen op de Bovenwindse Eilanden en iemand

aan te stellen waar burgers eerder en makkelijker met hun klacht komen. Woensdag praten de onderzoekers van de ombudsman met de directeur van het ZVK over de aanbevelingen.

Taaie problemen
De problemen in Caribisch Nederland spelen vaak al langere tijd. Het is niet eenvoudig om ze op te lossen. Zo is er nog steeds geen oplossing gevonden voor de inter-netproblemen van scholen op St. Eustatius en de verdwenen pensioenen na de over-

dracht in 2010. Ook heeft het Bestuurscollege van Bonaire ondanks herhaaldelijke vragen van de ombudsman nog steeds niet gereageerd op de aanbevelingen die zijn gedaan in het rapport over de taxivergunningen. De medewerkers van de ombudsman blijven zich inzetten om de problemen op te lossen.

Spreekuren Bonaire
Vandaag van 17.00-19.00 uur Kralendijk Jeugdhuis Jong Bonaire
Morgen en donderdag van 09.30-12.00 uur Antriol Plasa Franchisco Chiku Goeloe
Woensdag van 11.00-13.00 uur Rincon Centro Pastoral Rincon

4 nieuwe Cifa-bestuursleden

WILLEMSTAD — Elaine Alsen-Behr (HBM Group), Selina Neuman (Laad Americas NV), Sueena Francisco (Ox-Wolf) en Bryan Irausquin (EY) zijn toegetreden tot het bestuur van de Curaçao International Financial Association (Cifa).

Zij vervangen Wendell Meriaan (Meijburg), Sabine Altena (Ox & Wolf), Heidi Getrouw (CBA), Raoul Behr (HBM Group) en Edmond Martes (IBA) die uit het bestuur zijn getreden. De nieuwe bestuursleden werden verkozen tijdens de jaarlijkse algemene ledenvergadering van Cifa afgelopen week. Volgens voorzitter Anuschka Cova

zal deze nieuwe groep de balans en diversiteit in het bestuur in stand houden en tegelijkertijd het team versterken met hun kennis om gezamenlijk te blijven werken aan een betere financiële sector op Curaçao. Onder leiding van voorzitter Cova en vicevoorzitter Zuleika Lasten werkt het bestuur in nauwe samenwerking met elkaar, de

overige associatieleden en de overheid. Het bestuur bestaat uit professionals van verschillende sectoren zoals de trust, advocatuur en belastingen.

Doel is een gezonde samenwerking bewerkstelligen in dialoog met de overheid en stakeholders waardoor de belangen van de financiële sector worden gewaarborgd. Ook zet Cifa zich in om Curaçao te positioneren als een concurrerende, transparante en innovatieve jurisdictie die compliant is.

Scooterrijders gewond

KRALENDIJK — Op de Kaya Papa Cornes vond donderdag een aanrijding plaats tussen een auto en een scooter.

De auto kwam vanuit de Hanchi Amboina en wilde de T-kruising oprijden en zag hierbij de scooter over het hoofd. De bestuurder van de scooter liep schaaf-

wonden op en werd ter plekke door het ambulancepersoneel behandeld. De bestuurder van de auto kreeg een boete voor rijden zonder rijbewijs en het niet hebben van een verzekering.

Op de Kaya Grandi vond vrijdag omstreeks 23.30 uur een aanrijding tussen

een auto en een scooter plaats. De auto gaf geen voorrang waardoor de scooter een noodstop moest maken en de bestuurder ten val kwam. Het slachtoffer viel op haar gezicht en had verwondingen aan haar hoofd. Ze werd met de ambulance naar het ziekenhuis gebracht voor medische behandeling.

‘14 EU-landen nemen maatregelen’

VS wijzen 60 Russen uit en sluiten consulaat

WASHINGTON — De Verenigde Staten wijzen zestig Russische diplomaten uit. Het gaat om medewerkers van Russische inlichtingendiensten. Ook Nederland zet op korte termijn twee Russische inlichtingenmedewerkers uit die in Nederland werken. Ze krijgen twee weken om Nederland te verlaten, schrijft het kabinet aan de Tweede Kamer.

Daarnaast moet het Russische consulaat in Seattle worden gesloten. Dit meldde het Witte Huis, dat daarmee de moordaanslag met gif in Engeland op een Russische ex-spion, Sergej Skripal, veroordeelt en steun betuigt voor het Britse standpunt in de kwestie. Veertien EU-lidstaten hebben vandaag besloten Russische diplomaten uit hun land te zetten. Dat maakte EU-president Donald Tusk in Brussel bekend. Hij sloot niet uit dat nog meer Europese landen de komende dagen volgen met maatregelen als reactie op de gifaanslag in het Engelse

Salisbury op een voormalig Russisch dubbelspion. Op de Europese top van afgelopen week is afgesproken dat EU-landen als steun aan de Britten stappen tegen Rusland gaan ondernemen. Eerder vandaag riepen vier EU-landen de Russische ambassadeur in hun land op het matje over de kwestie. Het waren Estland, Letland, Litouwen en Polen. Deze Europese landen hebben alle vier een grens met Rusland. De Russische autoriteiten beraden zich de komende dagen op een reactie op de uitwijzing van diplomaten door westerse landen. Dat zei een anonieme

bron binnen het Russische ministerie van Buitenlandse Zaken tegen persbureau RIA. “De reactie zal symmetrisch zijn. We gaan er de komende dagen aan werken en zullen landen beurtelings een reactie geven”, zei de bron volgens RIA. Skripal werd in 2006 in Rusland door een militair tribunaal tot dertien jaar cel veroordeeld wegens spionage voor het Verenigd Koninkrijk. Hij werd vier jaar later samen met drie anderen in een spionnenruil uitgewisseld tegen tien Russische agenten die in de VS vastzaten. Skripal woonde in het Engelse Salisbury. Hij werd daar samen met zijn dochter Joelia 4 maart bewusteloos aangetroffen. Ze waren in aanraking gekomen met een uitzonderlijk soort zenuwgas dat in de Sovjet-Unie was ontwikkeld. Ze liggen nog steeds in coma.

Massaal protest tegen wapenbezit VS



Foto:AFP

De March for Our Lives in de Amerikaanse hoofdstad Washington.

WASHINGTON — Honderdduizenden vooral jonge Amerikanen zijn zaterdag in de VS de straat opgegaan om te demonstreren tegen de nauwelijks gecontroleerde verspreiding van vuurwapens in het land. Het centrum van het protest was in Washington waar overlevenden van de schietpartij op een middelbare school in Parkland de March of Our Lives leidden.

Diverse scholieren spraken de menigte bij het Capitool toe. Ook de kleindochter van de vermoorde dominee Martin Luther King, Yolanda Renee, verraste met een toespraak. Verder deden diverse artiesten mee aan het protest, onder wie Paul McCartney. Hoeveel deelnemers er in de Amerikaanse hoofdstad waren is niet bekend, maar de organisatie had gere-

kend op een half miljoen. In de VS groeide de March for Our Lives uit tot het grootste protest tegen wapenbezit ooit. In 800 plaatsen in de VS en in andere landen waren demonstraties. Duizenden betoogden ook in Parkland in Florida waar de schietpartij in februari was. Verder waren er massaal bezochte bijeenkomsten in onder meer Boston, Chicago, Houston en Los Angeles.

In New York zijn betogers samengekomen voor de beroemde wolkenkrabber van president Donald Trump, de Trump Tower. Trump was dit weekeinde weer in zijn hotel aan de oostkust van Florida, circa 60 kilometer van Parkland verwijderd. Ook in Amsterdam gingen honderden scholieren en hun ouders de straat op. Bij het Amerikaanse consulaat protesteerden ze tegen het vuurwapengeweld in de VS. Het bezit van vuurwapens is al heel lang omstreden in de VS. De tegenstanders van beperkingen zien het bezit als een grondrecht. Dat komt door een zinsnede uit de oude grondwet: “Een goed

gedisciplineerde militie is de noodzaak voor de veiligheid van een vrije Staat, het recht van het volk om wapens te hebben en te dragen mag niet worden aangetast.”

Voorstanders van wapenbeperking stellen dat hier wordt bedoeld dat burgers in een burgerwacht, als militair of politiefunctionaris wapens dragen, maar dat dit geen grondrecht is voor elk individu. Het Hooggerechtshof staat hier momenteel niet achter, de publieke opinie volgens opiniepeilers wel. Twee derde van de Amerikanen zou voorstander zijn van ingrijpende beperkingen voor vuurwapenbezit.

Facebook-baas zegt sorry in advertenties

LONDEN/BERLIJN — De baas bij Facebook, Mark Zuckerberg, heeft in advertenties in Britse en Amerikaanse bladen gisteren zijn verontschuldiging aangeboden voor het lekken van gegevens van klanten.

Hij maakt excuus voor de vertrouwensbreuk die is veroorzaakt omdat een bureau dat zich bezighoudt met politieke strategieën, gegevens van circa 50 miljoen Facebook-gebruikers

wist te bemachtigen. Volgens Zuckerberg is de informatie gelekt door een app die een universitair onderzoeker had aangebracht. Zuckerberg onderstreept dat het de verantwoordelijkheid van Facebook is om gegevens te beschermen. Europees commissaris van justitie en consumentenrecht, Vera Jourova, gaat naar eigen zeggen de Facebook-leiding een brief schrijven waarin ze nog meer uitleg over de affaire eist, met name over de gevolgen

voor Europese gebruikers. Jourova zegt in de Duitse krant *Bild am Sonntag* dat de brief vandaag wordt verstuurd.

In Groot-Brittannië waren Zuckerbergs excuses te lezen in de *The Sunday Telegraph*, *The Sunday Times*, *Mail on Sunday*, *The Observer*, *Sunday Mirror* en *Sunday Express*. In de VS stond de advertentie in *The New York Times*, *The Washington Post* en *The Wall Street Journal*.

Defensie kiest ‘duidelijk voor personeel’

STROE — Defensie kiest ‘duidelijk voor het personeel’ de komende jaren. Dat zei minister Ank Bijleveld vandaag bij de presentatie van haar plannen. Behalve op personeel richt ze zich vooral op achterstallig onderhoud.

Bijleveld hoopt met haar Defensienota de militairen een ‘nieuw perspectief’ te bieden. Ze wil dat bereiken door opleidingen te verbeteren, de arbeidsvoorwaarden te moderniseren, meer te oefenen en door mensen meer zekerheid geven. Het herstel van het vertrouwen van de mensen is ‘misschien wel de

belangrijkste uitdaging de komende jaren’ aldus Bijleveld. Ze presenteerde de nota in de Generaal-Majoor Kootkazerne in Stroe op de Veluwe. Defensie kampt met een flink personeelstekort. Dat wil de minister ook wegwerken door deeltijdarbeid toe te staan. Ook moeten militairen makkelijker tijdelijk elders kunnen werken, maar ze hoeven ook minder vaak te rouleren.

Oud en versleten materieel wordt vervangen of vernieuwd. De fregatten, mijnenjagers en onderzeeboten worden vervangen. Ook worden de Apache-gevechtshelikopters gemoder-

niseerd. Defensie gaat flink in cyberdefensie en ICT te investeren. Verder gaat Defensie de verdediging tegen chemische, biologische, radiologische en nucleaire dreigingen versterken. “De tegenstander op dit vlak staat niet stil”, zei Bijleveld. Ook blijven een aantal kazernes open. Het gaat onder meer om de Korporaal van Oudheusdenkazerne in Hilversum en de Koningin Wilhelminakazerne in Ossendrecht. En misschien blijven meer locaties open, voegde de minister eraan toe. De komende jaren is er structureel 1,5 miljard euro extra voor Defensie beschikbaar. In 2020 wordt opnieuw

gekeken of de nota nog voldoet. Dat is het moment om te kijken naar mogelijk extra geld van het kabinet, zei de minister. In de NAVO is in 2014 afgesproken dat de lidstaten 2 procent van het bruto binnenlands product (bbp) besteden aan Defensie. Die norm wordt niet gehaald. Bijleveld noemt de 1,5 miljard ‘een belangrijke eerste stap’. Defensie richt zich in de eerste plaats op het beschermen het Koninkrijk en zijn bondgenoten, aldus de bewindsvrouw. “We kunnen niet alles doen.” Het woordje ‘ambitieniveau’ komt daarom niet voor in de nota.

Puigdemont aangehouden aan Duitse grens

MADRID/KIEL — De Catalaanse separatistische premier Carles Puigdemont is gisteren niet ver van de Deens-Duitse grens door de politie aangehouden. De Duitse justitie heeft de Spaanse collega's op de hoogte gesteld van de arrestatie van Puigdemont op basis van een vrijdag door Madrid uitgevaardigd Europees aanhoudingsbevel.

Ruim tien leden van de Spaanse inlichtingendienst CNI hebben Puigdemont op zijn reis van Finland naar Duitsland in de gaten gehouden. Dit is door de autoriteiten bevestigd, aldus de Spaanse krant *El País*. De CNI werkte samen met de Duitse recherche en was aanwezig toen de regionale premier Puigdemont bij een benzinstation ten zuiden van de Deense grens werd in-

gerekend. Puigdemont reed in een Renault Espace met Belgische kentekens naar België waar hij sinds zijn vlucht uit Spanje in oktober woont. Hij was op reis met vier anderen. De CNI kwam in actie toen er vrijdag weer een Europees aanhoudingsbevel werd uitgevaardigd. Madrid had een eerder bevel ingetrokken omdat de uitlevering door België door juridisch getouwtrek spaak liep. Puigdemont ging

donderdag naar Finland voor onder meer een lezing. Hij verdween vrijdag uit beeld. Zo'n 50.000 Catalanen zijn gisteren in Barcelona de straat op gegaan om te protesteren tegen de arrestatie van Puigdemont. Tijdens de demonstraties in Catalaanse hoofdstad kwam het tot confrontaties tussen actievoerders en de politie waardoor meer dan negentig mensen gewond raakten. In andere steden vielen nog eens acht gewonden. Puigdemont is aangeklaagd wegens strafbare feiten die hij volgens de Spaanse wet pleegde tijdens een chaotische poging Catalonië af te scheiden van Spanje.

Nooduitgangen dicht in Russisch winkelcentrum

MOSKOU — Een beveiligingsbeambte van het Russische winkelcentrum waar gisteren meer dan zestig mensen bij een brand omkwamen, had het brandalarm uitgeschakeld. Ook waren nooduitgangen van het gebouw geblokkeerd, bevestigen staatsonderzoekers vandaag.

In een verklaring zegt de onderzoekscommissie dat er meerdere ernstige mankementen waren geconstateerd aan de constructie van het gebouw en overtredingen bij het gebruik van het winkelcentrumcomplex. Het dodental door de brand liep vandaag op naar 64, meldde het Russische persbureau *Tass*. Onder de doden zijn zeker elf kinderen. Veel van hen bevonden zich op een speelplek in het complex, in het Siberische Kemerovo. Vermoedelijk is de brand in de buurt van die plek ontstaan. Volgens de Russische autoriteiten zijn er nog zes-



Foto:AFP

Het dodental door de brand liep vandaag op naar 64 waaronder zeker 11 kinderen.

tien vermisten. Meer dan veertig personen raakten gewond. De Russische onderminister voor Noodsituaties, Vladlen Aksionov, zei dat

constructies in sommige delen van het winkelcentrum nog steeds smeulen. De politie heeft drie mensen gearresteerd na de brand. On-

der de arrestanten zou ook de directeur van het winkelcentrum zijn. Kemerovo ligt ongeveer 3600 kilometer ten oosten van Moskou.

Advocaat roept Stormy Daniels op te zwijgen

WASHINGTON — Een advocaat uit het kamp van Donald Trump heeft pornoactrice Stormy Daniels schriftelijk opgeroepen te stoppen met het beschuldigen van Michael Cohen, de persoonlijke advocaat van de Amerikaanse president. De brief van het kamp van Trump is een reactie op het interview dat Daniels gaf aan de zender CBS, dat gisteren werd uitgezonden.

In dat gesprek vertelde de pornoactrice over de seksuele ontmoeting die zij met Trump in 2006 op een golfresort zou hebben gehad. De zakenman was toen nog geen twee jaar getrouwd met zijn huidige vrouw Melania. In het interview ging Daniels niet in op de vraag of ze bewijzen had van de date. Volgens Daniels heeft ze in 2016 een geheimhoudingsverklaring over haar nacht met Trump getekend.

Daarvoor ontving zij 130.000 dollar van Cohen, aldus de actrice. “Ik had het gevoel geen keuze te hebben.” Daniels zegt dat ze door haar eigen management gepusht werd te tekenen. “Ze kunnen je leven tot een hel maken”, werd haar gezegd. Dat zwijgcontract is niet geldig, vindt Daniels, omdat de overeenkomst volgens haar nooit door Trump is ondertekend. Volgens Daniels is ze in 2011 op een parkeerterrein in Las Vegas bedreigd door een onbekende man die haar vroeg Trump met rust te laten. Daniels werd toen vergezeld door haar dochter. “Dat is een mooi klein meisje. Zou het niet jammer zijn als haar moeder iets overkomt”, zou de man hebben gezegd. Volgens het kamp van Trump suggereerde Daniels dat Cohen achter het dreigement zat. De advocaat heeft herhaaldelijk ontkend de actrice te hebben bedreigd.

Brent Blakely, de raadsman van Cohen, heeft de actrice daarom gevraagd ‘geen onjuiste en lasterlijke verklaringen’ meer te geven over Cohen, aldus de zender *Fox News*. Ook eiste Blakely excuus van Daniels. Blakely liet zich niet uit over de stappen die hij neemt als Daniels geen gehoor geeft aan de oproep. Volgens de *Washington Post* moet de betaling van Cohen gezien worden als overtreding van wetten op de campagnefinanciering. De betaling had duidelijk als doel Daniels te laten zwijgen. Cohen heeft bevestigd dat het geld aan Daniels heeft betaald. Hij heeft nooit gezegd waarom hij haar heeft betaald en of Trump daarvan op de hoogte was. Nu de actrice uit de school is geklapt over haar vermeende affaire met Trump moet zij mogelijk 20 miljoen dollar betalen omdat ze zich niet zou hebben gehouden aan haar zwijgcontract.

Euro

Licht herstel

AMSTERDAM — De Europese aandelenbeurzen krabelden vandaag weer wat op na de zware koersverliezen afgelopen week. Beleggers koesterden voorzichtige hoop dat de Verenigde Staten en China een akkoord weten te bereiken over het opheffen van de importheffingen. Op het Damrak duikelde Arcadis na een adviesverlaging. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur 0,2 procent in de plus op 522,49 punten. De MidKap daalde 0,6 procent tot 785,95 punten. De beurzen in Londen, Parijs en Frankfurt kregen er tot 0,4 procent bij. ASML behoorde tot de grootste stijgers bij de hoofdfondsen met een winst van 1 procent. Fitch schreefde zijn oordeel over de kredietwaardigheid van de chipmachinefabrikant op. De verhoging hangt volgens de kredietbeoordelaar samen met de vitale rol die ASML heeft in de chipsector, de sterke groei-verwachtingen en het verbeterde risicoprofiel. De euro was 1,2406 dollar waard, tegen 1,2357 dollar op vrijdag. Een vat Amerikaanse olie kostte 0,4 procent minder op 65,64 dollar. Brentolie zakte een fractie in prijs tot 70,42 dollar per vat.

Tokio

Kleine plus

TOKIO — De Japanse aandelenbeurs is vandaag licht hoger gesloten. Beleggers bleven voorzichtig na de zware koersverliezen van afgelopen week, die werden veroorzaakt door de vrees voor een handelsoorlog tussen de Verenigde Staten en China. Een stijging van de Japanse yen, die in onrustige tijden als een veilige haven wordt beschouwd, zorgde daarbij voor koersdruk onder de exportbedrijven. De Nikkei in Tokio eindigde uiteindelijk 0,7 procent in de plus op 20.766,10 punten. De Japanse hoofdindex bereikte tussentijds het laagste niveau sinds eind september en kelderde vrijdag nog 4,5 procent. Elders in het Verre Oosten gingen de meeste beurzen omhoog. De beurs in Shanghai daalde 1,6 procent en de Hang Seng-index in Hongkong verloor tussentijds 0,4 procent. De All Ordinaries in Sydney leverde 0,5 procent in. In Zuid-Korea, dat is uitgesloten van de Amerikaanse importheffingen op staal en aluminium, won de Kospi 0,7 procent.

Wall Street

Winst

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag met flinke winst aan de handel begonnen. Beleggers zijn na de forse verliezen van vorige week hoopvol dat het niet tot een volwaardige handelsoorlog komt tussen de Verenigde Staten en China. Minister van Financiën Steven Mnuchin heeft laten weten dat er ‘productieve gesprekken’ zijn geweest. Zuid-Korea heeft ondertussen een permanente ontheffing voor de staalimportheffingen uitonderhandeld met de VS. De toonaangevende Dow-Jonesindex stond in de openingsminuten 1,8 procent hoger op 23.952 punten. De breder samengestelde S&P 500 won 1,7 procent tot 2632 punten. Technologiebeurs Nasdaq steeg 2,1 procent tot 7137 punten. Facebook verloor 0,6 procent. Het technologiebedrijf staat nog altijd in de belangstelling vanwege het schandaal met gebruikersinformatie rond Cambridge Analytica. Het bedrijf plaatste afgelopen weekende een paginagrote advertentie in Britse kranten waarin topman Mark Zuckerberg zijn excuses aanbod. Vorige week werd Facebook 14 procent minder waard, ongeveer 75 miljard dollar.

‘Effect Trumps importheffingen China beperkt’

LONDEN — Het effect van de door de Amerikaanse president Donald Trump aangekondigde importheffingen op Chinese producten blijft beperkt. Dat stellen economen van kredietbeoordelaar Standard & Poor's (S&P). Zij wijzen erop dat slechts 15 procent van de door China uitgevoerde goederen naar de Verenigde Staten gaat.

De Chinese economie is bovendien niet meer louter op de export gericht, stellen de S&P-specialisten. Veel productie heeft inmiddels de thuismarkt als bestemming, waardoor de Chinese economie toch wel blijft groeien. Trump kondigde aan import-

heffingen van 50 miljard tot 60 miljard dollar te willen heffen op Chinese producten. Daarnaast dienden de VS een klacht in bij de Wereldhandelsorganisatie (WTO) over Chinese diefstal van technologie. De Amerikanen willen ook investeringen van

Chinese bedrijven in strategische industrieën aan banden leggen. China reageerde tot nu toe relatief kalm met de aankondiging dat er op mogelijk 3 miljard dollar aan Amerikaanse producten invoerheffingen worden ingevoerd. De situatie is echter nog onzeker, waardoor de mogelijkheid op escalatie naar een handelsoorlog nog steeds bestaat. De Amerikaanse minister van Financiën Steven Mnuchin zei tegen *Fox News*

Sunday dat de Verenigde Staten en China spreken over het opheffen van importheffingen. “We hebben heel productieve gesprekken met hen. We zijn niet bang voor een handelsoorlog”, zei Mnuchin. “Maar het is niet ons doel. In een onderhandeling moet je bereid zijn om actie te ondernemen.” Volgens de minister zijn beide landen het erover eens dat ze de heffingen moeten reduceren en proberen een akkoord te bereiken over wat eerlijke handel volgens hen is.

Oliereus Sinopec kiest voor recorddividend

PEKING — Het Chinese olieconcern Sinopec verhoogt zijn winstuitkering naar een recordniveau. Het grootste olieraffinagebedrijf ter wereld profiteerde het afgelopen jaar niet alleen van de gestegen olieprijsen, maar deed ook goede zaken met zijn brandstoffen- en chemicaliënactiviteiten.

De nettowinst steeg met bijna 10 procent tot 51,2 miljard yuan (circa 14,4 miljard gulden). Het bedrijf stelt een dividend voor van 0,5 yuan per aandeel. Naast de grote raffinagetak richtte Sinopec zich met zijn productiedivisie steeds meer op gas en minder op olie. Daarmee speelde het in op de uitdrukkelijke wens van president Xi Jinping die het gebruik van kolen in China wil verminderen. Olie is een minder vervuilend alternatief. Concurrent PetroChina



Sinopec richt zich steeds meer op gas en minder op olie.

meldde donderdag al een verdrievoudiging van zijn

winst tot 22,8 miljard yuan. Cnooc, een andere rivaal,

komt volgende week met cijfers.

Uitstel van betaling vuurwapenmaker Remington

NEW YORK — De bekende Amerikaanse vuurwapenmaker Remington heeft uitstel van betaling aangevraagd onder druk van een zware schuldenlast en dalende verkopen van geweren, handvuurwapens en munitie.

Eerder werd al bekend dat Remington faillissementsbescherming wilde aanvragen. Het 200 jaar oude Remington behoort tot de bekendste vuurwapenfabrikanten van de Verenigde Staten. Er werken 3500 mensen. De onderneming is sinds 2007 eigendom van investeringsmaatschappij Cerberus. Remington heeft een deal gesloten met zijn schuldeisers waarbij die de controle over het bedrijf overnemen van Cerberus in ruil voor een

verlaging van de schuld en een financiële injectie. Fabrikanten van vuurwapens in de VS staan onder toenemende druk van de publieke opinie. Vooral de dodelijke schietpartij op een school in Florida in februari heeft geleid tot een roep voor strengere regels bij de verkoop van wapens. Veel grote winkelbedrijven leggen de verkoop van wapens inmiddels al aan banden. Afgelopen weekende waren er nog grote demonstraties in de VS tegen de nauwelijks gecontroleerde verspreiding van vuurwapens in het land. Hier deden honderdduizenden vooral jonge Amerikanen aan mee. Twee derde van de Amerikanen zou voorstander zijn van ingrijpende beperkingen voor vuurwapenbezit.

Frans tekort eindelijk onder 3 procent

PARIJS — Het Franse begrotingstekort is in 2017 voor het eerst in tien jaar onder de Europese norm van 3 procent gedaald. Dat meldde het Franse bureau voor de statistiek.

Het tekort kwam uit op 2,6 procent van het Franse bruto binnenlands product (bbp), wat neerkomt op een bedrag van 59,3 miljard euro. De overheid had eigenlijk gemikt op een min van 2,9 procent. De Franse staat wist vooral te profiteren van hogere belastinginkomsten door de economische vooruitgang. In 2016 bedroeg het tekort nog 3,4 procent. Het cijfer is een opsteker voor de Franse president Emmanuel Macron, die heeft gezegd dat zijn land

aan de Europese normen moet voldoen om zo de financiële geloofwaardigheid van Frankrijk binnen de Europese Unie te herstellen. Overigens voldoet de schuld van Frankrijk nog lang niet aan de Europese norm van maximaal 60 procent van het bbp. De Franse staatschuld was vorig jaar 97 procent van het bbp. Het statistiekbureau kwam vandaag ook met een nieuwe raming over de groei van de Franse economie in het vierde kwartaal van 2017. De groei werd opwaarts herzien tot 0,7 procent op kwartaalbasis, van een eerder gemelde 0,6 procent. Over heel 2017 ging de Franse economie met 2 procent vooruit, tegen een groei met 1,1 procent een jaar eerder.

VOORUITBLIK op de beursweek

AMSTERDAM — De komende beursweek staat naar verwachting opnieuw in het teken van geopolitieke ontwikkelingen en de vrees voor een wereldwijde handelsoorlog. Ook het onderwerp privacy en de gevolgen voor met name technologiebedrijven zullen in de nasleep van de Facebook-kwestie nog de kop opsteken tijdens een vanwege Goede Vrijdag verkorte handelsweek.

Afgelopen week kregen de beurzen wereldwijd een opdoffer vanwege de handelsbibbers die boven de markt hangen sinds de Amerikaanse president Donald Trump importtarieven aankondigde. China liet in reactie daarop weten te overwegen ook import van Amerikaanse producten duurder te maken. Verder gingen gisteren in de Verenigde Staten en elders mensen de straat op tegen de vuurwapenwetgeving in het land, een politiek beladen onderwerp. In Europa zal vandaag worden gekeken naar de reactie op de beurs van Madrid op de aanhouding van de Catalaanse ex-premier Carles Puigdemont. Facebook-topman Mark Zuckerberg betuigde gisteren in een paginagrote advertentie in Britse kranten opnieuw spijt voor de gelekte gegevens van miljoenen Facebook-gebruikers. Het bedrijf werd afgelopen week hard afgestraft op de beurs. Ook vrezende beleggers voor strengere regels, die ook andere bedrijven die veel werken met klantgegevens kunnen raken. Op het Damrak in Amsterdam komen de kleinere fondsen Avantium, Kardan en Hal met jaarresultaten. Verder komt De Nederlandsche Bank (DNB) met zijn jaarverslag. De Europese en Amerikaanse beurzen blijven vrijdag dicht. Op het macro-economische vlak komen er woensdag uit de VS bijgewerkte cijfers over de economische groei in het vierde kwartaal. Het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) publiceert dezelfde gegevens over Nederland al vandaag. Verder volgen er onder meer cijfers over het consumentenvertrouwen in Europa. Vrijdag sloten de beurzen in Europa en de VS flink lager. De AEX-index verloor 1,3 procent op 521,45 punten. De MidKap leverde 0,8 procent in tot 790,93 punten. De beurzen in Londen, Parijs en Frankfurt doken tot 1,8 procent in het rood. De Dow-Jonesindex eindigde 1,8 procent lager op 23.533,20 punten. De S&P 500 zakte 2,1 procent tot 2588,26 punten en de Nasdaq verloor 2,4 procent tot 6992,66 punten.

‘Meer acties in de maak bij Air France’

PARIJS — Piloten van Air France willen ook op 3 en 7 april het werk neerleggen. Dat meldden Franse media op basis van vakbondsverklaringen. De piloten willen met de acties de roep om meer loon voor alle medewerkers kracht bijzetten.

voller. Ook voor aankomende vrijdag staat een staking gepland.

De vliegers eisen een loonsverhoging van 6 procent voor alle medewerkers. Ze wijzen op de sterk verbeterde resultaten en vinden dat het personeel daar nauwelijks van heeft geprofiteerd. Air France zei eerder de looneis onverantwoord te vinden. De maatschappij steekt de benodigde miljoenen liever in bijvoorbeeld nieuwe vliegtuigen.



Aruba Animal Shelter
Cats and Dogs
awaiting Adoption
www.arubaanimalshelter.com

NEW YORK				AMSTERDAM			
		26-Mar				26-Mar	
DOW JONES	23894,73	1,54%	AEX	518,75	-0,52%		
S&P 500 INDEX	2620,00	1,23%	ARCELORMITTAL	24,91	-1,52%		
NASDAQ	7088,28	1,37%	AEGION NV	5,39	0,30%		
AMAZON.COM INC	1520,75	1,68%	KONINKLIJKE AHOL	18,45	-1,28%		
APPLE INC	167,71	1,68%	AKZO NOBEL	75,10	-1,24%		
BANIJ INC-S&P ADR	232,50	1,22%	ASML HOLDING NV	163,40	-0,08%		
BERKSHIRE HATHAWAY	196,16	1,92%	DSM (KONIN)	78,18	-1,68%		
BOEING CO/THE	327,29	1,96%	HAL TRUST	146,20	0,41%		
CITIGROUP INC	69,04	1,68%	HEINEKEN NV	85,18	0,42%		
COCA-COLA CO	42,25	-0,19%	ING GROEP NV	13,42	0,09%		
COSTCO WHOLESALE	183,36	1,39%	KPN (KONIN) NV	2,39	-1,61%		
WALT DISNEY CO	98,29	0,78%	KONINKLIJKE PHIL	30,40	-1,49%		
3D SYSTEMS CORP	11,46	0,26%	RANDSTAD HOLDING	54,42	-0,95%		
EBAY INC	39,98	0,63%	RELX NV	16,29	-0,40%		
FACEBOOK INC-A	154,78	-2,89%	ROYAL DUTCH-SHA	25,55	-0,37%		
GENERAL ELECTRIC	12,88	-1,61%	TOMTOM	7,29	-2,41%		
ALPHABET INC-A	1028,07	0,15%	TOTAL SA	45,90	0,21%		
HP INC	22,05	0,89%	UNILEVER NV-CVA	43,00	-1,01%		
HOME DEPOT INC	174,30	1,46%	W.P. STEWART HOL	421,88	-2,16%		
INTEL CORP	51,38	4,09%	SCOTIABANK FUNDS		23-Mar		
JOHNSON & JOHNSON	125,85	0,60%	MOCT MARKET	13,088	0,00%		
MICROSOFT CORP	92,15	5,70%	US DOLLAR BOND	2,5981	-0,32%		
PROCTER & GAMBLE	76,09	0,24%	GLOBAL GROWTH	3,3245	-4,71%		
ROYAL DUTCH-ADR	63,60	1,91%	US GROWTH	15,9293	-4,99%		
STARBUCKS CORP	57,01	1,24%	CANADIAN GROWTH	2,5709	-2,02%		
TWITTER INC	31,58	1,76%	FUNDS		23-Mar		
WALMART INC	86,41	1,16%	BGF CONT EUR FLEX	29,40	-1,51%		
EXCHANGE TRADED FND		26-Mar	BGF EMKT BOND	17,84	-0,39%		
ALERIAN MLP - AMLP	9,25	-0,70%	BGF FIX INC GBL OP	14,03	-0,14%		
ISH GBL HY BD - GHYG	50,10	0,54%	BGF GBL ALLOCATION	56,59	-0,91%		
ISH IBOXX HY BD - HYG	65,30	0,44%	BGF USD CORE BOND	16,48	0,18%		
ISH SELECT DIV - DIVY	93,28	0,85%	BGF USD HY YIELD BND	31,96	-0,22%		
ISH MSCI EMKT - EEM	47,93	2,22%	TEMPLETON GBL BND	24,56	-0,32%		
ISH MSCI PAC - EPP	46,45	1,13%	TEMPLETON ASIAN SM	55,02	-0,99%		
ISH RUSSELL - INV	154,80	1,00%	CURRENCIES		26-Mar		
ISH S&P 500 - SPY	154,80	1,38%	YENUSD	105,0000	-0,03%		
ISH EUROPE - IEV	46,00	1,03%	EUR/USD	1,2442	0,65%		
POWERSHARES-QQQ	160,98	1,56%	CAN/USD	1,2872	0,28%		
POWERSHARES DB C	17,00	0,24%	GBP/USD	1,4239	0,62%		
SPDR S&P INT DIV-DWCX	39,43	0,50%	COMMODITIES		26-Mar		
SPDR S&P MID 400	337,13	0,89%	Oil WTI	65,55	-0,50%		
SPDR S&P 600 SMA	131,99	0,61%	GOLD	1355,17	0,59%		
VANGUARD REIT - VNO	72,71	-0,85%	SILVER	16,76	1,17%		
WSDOMTR JAP H-EOQJX	53,47	1,06%	WHEAT	480,25	0,99%		
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) 2/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-bank.com/pbis

Onderzoekers brengen risico's botox in kaart

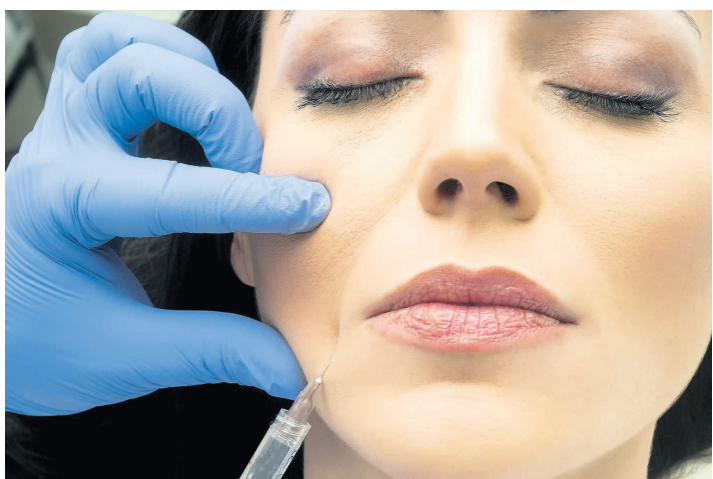


Foto: Shutterstock

Onderzoekers schatten dat 1 op de 49 vrouwen in 2016 in Nederland is behandeld met fillers en 1 op de 53 met botox. In dat jaar werden 390.000 ingrepen verricht om kraaienpootjes, wallen of rimpels weg te werken of lippen voller te doen lijken: zo'n 250.000 botox-injecties en 140.000 keer vulmiddel. Dat staat in een onderzoek van het Erasmus MC in Rotterdam waarvan het vaktijdschrift *Journal of the European Academy of Dermatology and Venereology* vandaag de resultaten publiceert. Tot het onderzoek is besloten omdat objectieve gegevens

ontbreken over dit soort cosmetische behandelingen en wat de gevolgen ervan zijn. "Bij andere geneeskundige disciplines weten we precies hoeveel operaties er plaatsvinden en hoe vaak er iets misgaat", aldus cosmetisch arts Tom Decates die het onderzoek leidde. "Met de cijfers kun je het risico berekenen van ingrepen." De Nederlandse onderzoekers zijn naar eigen zeggen de eersten ter wereld die het aantal botox- en fillerbehandelingen in kaart hebben gebracht. Ze willen later onderzoeken hoe vaak er iets misgaat.

Blijven bewegen is remedie tegen lage rugpijn

Veel patiënten die worden behandeld voor lage rugpijn krijgen niet de juiste zorg. Behandelingen zijn nauwelijks effectief en soms zelfs ronduit schadelijk. Dat zeggen internationale onderzoekers van onder meer VU Amsterdam, Erasmus MC en Universiteit Leiden. Ze benadrukken dat de juiste behandelingen moeten worden voorgeschreven en vergoed. "Maar blijven bewegen en werken is minstens even effectief en betekent een forse kostenbesparing voor de samenleving", aldus VU-hoogleraar Maurits van Tulder. "Er wordt heel veel geld verdiend aan de behandeling van lage rugklachten.



Foto: Shutterstock

Geld dat te vaak niet het gewenste resultaat oplevert. Daarnaast kosten het ziekteverzuim en de uitkeringen bij werkloosheid de samenleving ook erg veel geld." Volgens Van Tulder kan alleen al in Nederland een groot deel worden bespaard van de 3,5 miljard euro die met de bestrijding van lage rugpijn is gemoeid.



Ook iets leuks voor de Mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden? Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar : arubaredactie@amigoe.com o.v.v. "Mensen"



China wil regen opwekken voor waterbehoefte



Foto: Shutterstock

China gaat moderne technologie inzetten om regen op te wekken boven het Tibetaans plateau, de grootste zoetwatervoorraad in Azië. Op die manier wil het land 10 miljard kubieke meter water per jaar extra winnen, circa 7 procent van de waterconsumptie in China. In het gebergte worden

tienduizenden installaties geplaatst waarin brandstof wordt verbrand, waardoor jodiden worden uitgestoten. Die worden naar boven geblazen en verbinden zich met de wolken, waardoor regen en sneeuw ontstaat. Die moet gaan vallen op een gebied van 1,6 miljoen vierkante kilometer, drie keer de

maat van Spanje. Tests met 500 van de installaties zijn veelbelovend, zei een van de onderzoekers tegen de krant *South China Morning Post*. Het systeem is ontwikkeld met ruimtevaarttechnologie, omdat de installaties op een hoogte van 5000 meter in ijle lucht moeten functioneren.

Hoewel andere landen ook met dergelijke systemen experimenteren, is China het eerste land dat het zo grootschalig gaat inzetten. Op het Tibetaans plateau ontstaan de belangrijkste rivieren van China, waaronder de Gele Rivier, de Yangtze en de Mekong.

Mensen

Brussels Airlines met smurfen de lucht in



Foto: AFP

De Belgische luchtvaartmaatschappij Brussels Airlines heeft op een toestel van het type Airbus A320 in felle maar vooral blauwe kleuren de bekende stripfiguren de Smurfen gezet. Het past in het beleid waarbij de vliegtuigen van de maatschappij de 'belgitude' of het 'belgendom' uitdragen, meld-

den Belgische media. De Grote Smurf, de Moppersmurf, de Brilsmurf en andere blauwe vriendjes vliegen met ingang van zaterdag mee. Het ontwerp is van een Italiaanse studente, Marta Mascellani. De Smurfen zijn een uitvinding van de Belgische striptekenaar Pierre Culliford (1928-1992), ook

bekend als Peyo. De luchtvaartmaatschappij had al vier vliegtuigen met Belgische iconen. Zo vliegt Brussels Airlines al rond met Kuifje, werken van de schilder René Magritte (1898-1967), de Rode Duivels en afbeeldingen die naar het dansfestival Tomorrowland verwijzen.

Etna glijdt langzaam richting zee



Foto: Shutterstock

De actiefste vulkaan van Europa, de Etna, glijdt heel langzaam richting de zee. Volgens wetenschappers schuift de berg op het Italiaanse eiland Sicilië 14 millimeter per jaar op naar de Middellandse Zee. De vulkanoloog John Murray bestudeert de vulkaan

al dertig jaar, waarbij de laatste elf jaar nauwkeurig de positie van de Etna werd gemeten. De vulkaan glijdt over een lichte helling, zei hij tegen de *BBC*.

De verschuiving (1,40 meter in een eeuw) is heel klein, maar kan op termijn grote

gevolgen hebben. De kant van de vulkaan die aan de onderkant van de helling zit kan het begeven, waardoor grote landverschuivingen kunnen plaatsvinden. Volgens de vulkanoloog kan het echter nog duizenden jaren duren voordat de Etna die kritische fase bereikt.

Het Parool wint 'Champions League' voor design

Voor de tweede keer op rij heeft Het Parool een internationale prijs gewonnen voor zijn vormgeving. De Amsterdamse krant deelt de titel van 'World's Best Designed Newspaper' met The New York Times en de Duitse krant Die Zeit. De prijsuitreiking was vrijdagavond in New York.

de portretfotografie en 'elegante typografie'. De krant 'vangt de vitaliteit van de gemeenschap die ze vertegenwoordigt'. Hoofdredacteur Ronald Ockhuysen zegt op de website van zijn prijswinnende krant dat hij trots, vereerd en verbaasd is. "We weten dat Nederlanders een rijke geschiedenis hebben op het gebied van typografie en design. Maar twee keer achter elkaar de mooiste van de wereld worden – dat is zoiets als de Champions League binnenhalen – en het jaar erop gewoon nóg een keer." Volgens Ockhuysen verleidt een goed ontworpen krant de lezer om kennis te nemen van de verhalen erin.

Vader netwerk kinderorkesten Abreu overleden



Foto: AFP

De Venezolaanse econoom, musicus en componist José Antonio Abreu is op 79-jarige leeftijd overleden. Abreu heeft internationaal naam gemaakt met de oprichting van een Venezolaans netwerk van jeugdorkesten en -koren. Het in de jaren zeventig opgezette netwerk bood kinderen en jongeren een muzikale verlichting van de armoede, maar speelde ook een belangrijke rol bij het bevorderen van wederzijds begrip, solidariteit en ontwikkeling.

Zijn voorbeeld is in veel landen in Latijns-Amerika gevolgd. Abreu kreeg er een reeks internationale onderscheidingen voor, onder meer de Nederlandse Erasmusprijs in 2010.

Abreu was hoogleraar economie en parlementariër, maar de muziek bleef op de voorgrond. Hij stichtte ook het nationaal symfonieorkest Simón Bolívar en richtte het nationaal jeugdsymfonieorkest op. Hij was dirigent van beide orkesten.

Giraffe zet zich klem in boomtak en overlijdt

In dierentuin GaiaZOO in Kerkrade is een giraffe met haar hals klem komen te zitten in de vork van een boomtak. Het vrouwtje overleefde het niet, aldus directeur Rob Huppertz. Vermoedelijk is de vier jaar oude giraffe zaterdagochtend 'op een bizarre manier gestruikeld' en is daardoor klem komen te zitten. Het dier kon zichzelf niet bevrijden.

vrijden en is vermoedelijk gestikt. Pas toen de andere dieren die op de savanne verbleven naar binnen waren gelokt, konden oppassers na enkele uren bij de onfortuinlijke giraffe komen, die toen al was overleden. "Het was een heel surrealistisch plaatje. Het is een zeer onaangename dag voor de verzorgers", aldus Huppertz zaterdag.

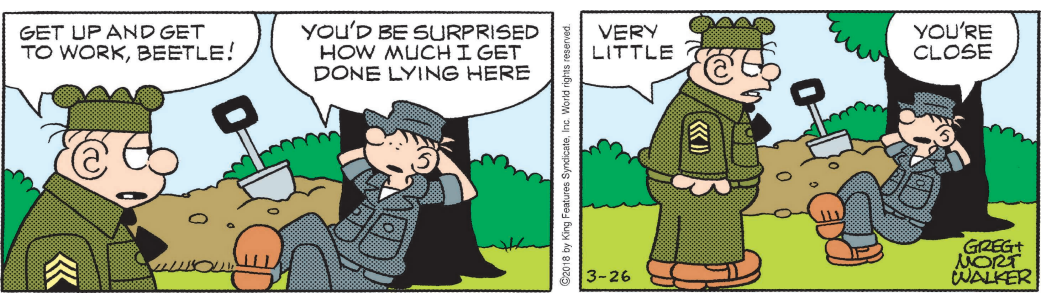
Buckles

By David Gilbert



Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Bertens laat Williams ontsnappen in Miami

MIAMI — Kiki Bertens heeft een grote kans laten liggen om de achtste finales van het Miami Open te halen. De Nederlandse tennisster kreeg in de derde ronde tegen de Amerikaanse Venus Williams drie wedstrijdpunten, maar die liet ze allemaal onbenut. Williams, de nummer acht van de wereld, trok na bijna drie uur spelen aan het langste eind: 7-5, 3-6 en 5-7.

Bertens, die het nog niet eerder tegen Williams opnam, verspeelde in de laatste set een voorsprong van 5-3 in games en had last van pijn in haar rechterhand. In de volgende ronde speelt de 37-jarige Williams tegen Johanna Konta, de Britse mondiale nummer veertien. De partij tussen Bertens en Williams kende een merkwaardig verloop. Na ruim twintig minuten leidde de Amerikaanse al met 5-0. Een peptalk op de baan van Elise Tamaëla, in Miami de coach van Bertens,



Kiki Bertens liet 3 wedstrijdpunten onbenut tegen Venus Williams.

Foto: AFP

pakte zichtbaar goed uit. De Westlandse won liefst zeven games op rij en pakte alsnog de openingsset. Bij een achterstand van 5-4 overleefde

Bertens drie setpunten. Raemon Sluiter, normaal gesproken coach van Bertens, ontbrak wegens privé-omstandigheden in Miami. Tamaëla, oud-speelster,

ging in op het verzoek van Bertens en Sluiter om Bertens in Miami en volgende week te begeleiden. Tamaëla is coach van de Servische Aleksandra Krunic, die

ook meedeed aan het enkelspel in Miami. Ook daarna volgden de breaks elkaar in hoog tempo op. Totaal wisten beide speelsters liefst vijftien keer hun eigen opslagbeurt niet te winnen. Bertens kwam in de tweede set terug van 2-0 tot 2-3, maar ze wist niet door te drukken. Dit keer was het de beurt aan Williams om vier games op rij te pakken. In de derde set lag het initiatief opnieuw bij de Nederlandse, die de overwinning voor het grijpen had. Bij 4-1 liet ze een kans liggen om uit te lopen naar 5-1. Dat brak haar uiteindelijk flink op. Bij 5-3 miste Bertens op eigen service twee matchpoints en bij 5-4 nog eentje. Met een pijnlijke rechterhand speelde Bertens de partij uiteindelijk uit. Het verzet was gebroken en Williams mag in eigen land alsnog aantreden in de achtste finales.

Handbalsters onderuit tegen Hongarije

EINDHOVEN — De Nederlandse handbalvrouwen zijn nog niet zeker van deelname aan het Europees kampioenschap in december in Frankrijk. Het team van bondscoach Helle Thomsen had gisteren een ticket veilig kunnen stellen, maar Hongarije was in Eindhoven te sterk: 22-23.

Een gelijkspel was genoeg geweest voor Nederland. Lois Abbingh maakte een paar tellen voor het einde gelijk, maar haar treffer werd afgekeurd. Drie dagen eerder won Oranje de uitwedstrijd tegen Hongarije met 19-18. Beide landen gaan nu met 6 punten uit vier duels aan de leiding. Wit-Rusland, dat Kosovo gisteren met 41-18 versloeg, is derde met 4 punten. Hekkensluiter Kosovo is puntloos. De eerste twee landen uit de poule plaatsen zich voor het EK. Don-

derdag 31 mei speelt Nederland de uitwedstrijd tegen Wit-Rusland. Twee dagen later wacht het thuisduel met Kosovo. Net als donderdag ging de ontmoeting in het met 6000 mensen uitverkochte Indoor Sportcentrum in Eindhoven gelijk op. Halverwege was de stand 12-12. Hongarije liep na rust uit naar 16-18, maar Oranje knokte zich terug tot 21-21. Met één punt achterstand en nog vijftien tellen op de klok, vroeg Thomsen een time-out aan.

Het aanvalsplan leek te slagen, maar volgens de arbitrage maakte Abbingh bij haar doeltreffende schot een aanvallende fout. De fans op de tribunes juichten al even, totdat bleek dat het EK-ticket voor de nummer drie van het laatstgehouden WK in december toch nog niet binnen is. Bij het vorige EK, in 2016 in Zweden, pakte Nederland achter Noorwegen zilver.

Wenger (68) voelt leeftijdsdiscriminatie

LONDEN — Arsène Wenger voelt zich slachtoffer van leeftijdsdiscriminatie. De 68-jarige Fransman zit al sinds 1996 als manager op de bank bij Arsenal. De roep om zijn vertrek wordt steeds groter; niet alleen vanwege de tegenvallende resultaten van Arsenal, maar ook vanwege zijn leeftijd.

“Ik accepteer het als mensen zeggen dat de resultaten niet goed genoeg zijn. Maar ik vind die eeuwige verwijzingen naar hoe lang je bij een club zit en hoe oud je bent wél moeilijk te accepteren”, zei Wenger tegen sportkanaal *beIN Sport*. “Ik ben naïef genoeg om te geloven dat mijn verdiensten voor deze club buiten kijf staan en niet zozeer het resultaat van de laatste wedstrijd. Ik ben een beetje klaar met dat moderne gedoe waarbij alles draait om imago. Mijn hele leven werk ik al volgens het idee dat het belangrijker is wie je bent dan hoe je eruit

ziet.” De Franse trainer werd met Arsenal drie keer kampioen, maar de laatste titel dateert al uit 2004. De afgelopen jaren konden de ‘Gunners’ niet meer meedoen in de strijd om het kampioenschap in de Premier League. Arsenal pakte vorig jaar wel voor de zevende keer onder Wenger de FA Cup. De ploeg uit Londen staat nu op de zesde plaats en kan alleen de Champions League nog bereiken door de Europa League te winnen.

Een deel van de aanhang wil dat de Fransman na ruim twintig jaar vertrekt. Ondanks protesten van de fans verlengde Wenger aan het einde van vorig seizoen zijn contract tot medio 2019. Duitse media meldde afgelopen weekeinde dat Thomas Tuchel een voorname kandidaat is om Wenger op te volgen. De 44-jarige Tuchel wordt ook in verband gebracht met Chelsea en Paris Saint-Germain.

Bayern: Lewandowski blijft 100 procent zeker

MÜNCHEN — Robert Lewandowski speelt voor 100 procent zeker volgend seizoen ook bij Bayern München. Die belofte deed bestuursvoorzitter Karl-Heinz Rummenigge in het Duitse voetbalblad *Kicker*. “Ik ga daar graag een weddenschap voor aan.”

Lewandowski (29) staat in de belangstelling van Real Madrid. Diverse Spaanse en Duitse media meldden eerder deze maand dat de Poolse spits zelfs al op hoofdlijnen akkoord zou zijn met de winnaar van de Champions League over een contract. Lewandowski

ligt echter nog tot medio 2021 vast in München en Bayern wil zijn topschutter onder geen beding kwijt. “Robert is extreem belangrijk voor onze ploeg en misschien wel de beste nummer 9 van Europa”, zei Rummenigge.

Om zijn standpunt nog maar eens te benadrukken, verwees de preses van Bayern naar een situatie van tien jaar geleden. Chelsea bood toen 80 miljoen euro plus verdediger José Bosingwa voor Franck Ribéry. “Een waanzinnig bod, maar toch hebben we het afgewezen. Niemand kan tegen onze wil een speler van ons kopen.”

Ban topa den bo bario!

Oficina di Turismo ta conduciendo un estudio cu ta midi con nos turismo por sigui desaroya den un forma sostenibel, pa asina e experiencia cu nos ta brinda na nos turista keda optimal pa nan y pa nos comunidad.

Bo persona ta cordialmente invita pa vocifera bo opinion na un di e reunionnan den bario:

26 MAART | MFA Paradera | 6:30 PM - 8:30 PM

27 MAART | YMCA San Nicolas | 6:30 PM - 8:30 PM

28 MAART | MFA Noord | 6:30 PM - 8:30 PM



Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

“Cu mira pa futuro.”

